



Samsung GT-S5830

Erabiltzailearen eskuliburua

SAMSUNG

Euskaltelek itzultako eta
ekoiztutako eskuliburua


euskaltel

Baliteke eskuliburu honen edukia zure gailuarekin erabat bat ez etortzea, gailuaren softwarearen edo zure zerbitzu-hornitzailearen arabera.

Kies (PCarekin sinkronizazioa) instalatzeko Kies

1. Deskargatu Kies-en azken bertsioa web-orri honetatik: www.samsungmobile.com eta instalatu zure ordenagailuan

2. Konektatu zure gailua ordenagailura datu-kable bat erabilita.
Samsung Kies automatikoki irekiko da.

Samsung Kies ez bada automatikoki abiatzen, egin klik bi aldiz zure ordenagailuko Samsung Kies-en ikonoan.

Informazio gehiago nahi izanez gero, ikus Kies-en laguntza.

Adostasun-deklarazioaren laburpena

SAMSUNGek adierazten du, bere ardurapean, tresna honek Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 1999ko martxoaren 9ko 99/05/EE Direktiban finkatutakoa betetzen duela; Direktiba hori azaroaren 20ko 1890/2000 Errege Dekretuaren bidez egokitu zen espainiar estatuko legeriara.

GT-S5830

Erabiltzailearen eskuliburua



Eskuliburuaren erabilera

Eskerrak ematen dizkizugu Samsung telefono mugikorra aukeratzeagatik. Samsung-en aparteko teknologian eta goi-mailako estandarretan oinarritutako kalitate handiko komunikazio mugikorra eta entretenimendua emango dizu gailu honek.

Zure gailuaren funtzioak eta ezaugarriak azaltzeko bereziki diseinatua da erabiltzailearen eskuliburu hau.

Lehenengo irakurri beharrekoa

- Gailua erabiltzen hasi aurretik, irakurri arretaz eskuliburu hau, erabilera zuzena eta segurua bermatzeko.
- Gailuaren aurrez zehaztutako doikuntzetan oinarrituta daude eskuliburu honetako deskribapenak.
- Gerta daiteke eskuliburu honetan erabiltzen diren irudiak eta

pantaila-kapturak ez izatea produktu errealak dituen berak.

- Gerta daiteke eskuliburu honetako edukiak eta zerbitzu-hornitzaileak edo telefono-operadoreak emandako produktua edo softwarea bat ez etortzea. Gainera, aurrez abisatu gabe alda daiteke. Eskuliburu honen bertsio eguneratua eskuratzeko, ikus www.samsungmobile.com.
- Erabilgarri dauden funtzioak eta zerbitzu osagarriak aldatu egin daitezke gailuaren, softwarearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- Erabiltzailearen eskuliburu honen formatua eta entrega Google Android sistema eragilean oinarritzen da, baina erabiltzailearen sistema eragilearen arabera alda daiteke.
- Aplikazioak eta funtzioak aldatu egin daitezke herrialdearen, eskualdearen edo hardware-zehaztapenen arabera. Samsung-ek ez ditu bere gain hartzen hirugarrenen aplikazioek sorrarazitako errendimendu-arazoak.
- Samsung-ek ez ditu bere gain hartzen erabiltzaileak erregistroaren parametroetan egindako aldaketen ondorioz sortutako errendimendu-arazoak edo bateraezintasunak.

- Gailu mugikorraren softwarea eguneratzeko, ikus www.samsungmobile.com.
- Gailu honek hornitzen dituen soinu-iturriek, pantailaren atzealdeek eta irudiek Samsung-en eta haien jabeen lizentzia dute, erabilera mugaturako. Material horiek helburu komertzialekin edo beste helburu batzuekin erabiltzea egile-eskubideen legeak urratzea da. Samsung ez da erabiltzailearen arau-hauste horien arduradun egingo.
- Gorde eskuliburu hau behar duzunean kontsultatu ahal izateko.

Jakinarazpenak egiteko ikonoak

Hasi aurretik, eskuliburu honetan agertzen diren ikonoak ezagutzea komeni da:



Abisua— zure telefonoa edo beste tresna batzuk kaltetu ditzaketen egoerak



Kontuz—zure gailua edo beste tresna batzuk kaltetu ditzaketen egoerak.



Oharra—oharrak, erabilera-gomendioak edo informazio gehigarria.

- ▶ **Ikus:** lotutako informazioa duten orrialdeak. Adibidez: ▶ 80 orr. (esan nahi du 80. orria ikusi behar duzula)
- **Ondoren**—pauso bat emateko hautatu behar dituzun aukeren edo menuen ordena. Adibidez: Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Acerca del teléfono** (horrek esan nahi du **Ajustes** ondoren **Acerca del telefono** hautatu behar duzula).
- [] **Kortxeteak**—telefonoaren tekla; adibidez: [⓪] (pizteko tekla adierazten du).

Egile-eskubideak



Copyright © 2011 Samsung Electronics

Erabiltzailearen eskuliburu hau nazioarteko egile-eskubideen legeek babestuta dago.

Ezin da eskuliburu honen zatirik erreproduzitu, banatu, itzuli ez eta transmititu ere bitarteko elektronikoko edo mekanikoko erabiliz (fotokopiatzea eta grabatzea barne), eta ezin da informazioa gordetzeko eta berreskuratzeko sistemetan gorde Samsung Electronics-en aurretiazko idatzizko baimenik gabe.

Marka komertzialak

- SAMSUNG eta SAMSUNGen logotipoa Samsung Electronics-en marka erregistratuak dira.
- Google, Inc.-en marka erregistratuak dira Google™, Google Maps®, Google Mail®, YouTube®, Google Talk® eta Android Market®-ren logotipoak.

- Bluetooth SIG, Inc.-en marka komertzial erregistratua da Bluetooth®, mundu osoan.
-  eta  sra SRS Labs, Inc.-en marka erregistratuak dira. SRS Labs, Inc.-en lizentziarekin erabiltzen dira CS Headphone eta WOW HD teknologiak.
- Wi-Fi Allianceren marka komertzial erregistratuak dira Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIEDen logotipoa eta WiFi-ren logotipoa.
- Gainerako marka komertzialak eta egile-eskubideak beren jabeenak dira.



CE 0168 

Edukiak

Muntatzea	9
Bilgarria kentzea.....	9
SIM edo USIM txartela eta bateria jartzea	9
Bateriaren karga.....	11
Memoria-txartela sartzea (hautazkoa).....	13
Eskuko uhala jartzea (aukerakoa).....	16
Nola hasi	17
Gailua piztea eta itzaltzea	17
Gailuaren aurkezpena.....	17
Ukipen-pantaila erabiltzea	20
Ukipen-pantaila eta teklak blokeatzea eta desblokeatzea.....	22

Hasierako pantailaren aurkezpena	22
Aplikazioetara sartzea	24
Gailua pertsonalizatzea	26
Testua idaztea	29
Android Market-etik aplikazioak deskargatzea	33
Saretik fitxategiak deskargatzea	34
Datuak sinkronizatzea	35

Komunikazioa	37
Deiak	37
Mezularitza	41
Google Mail	43
Posta elektronikoa	44

Google Talk.....	46
Social Hub.....	47
Entretanimendua.....	48
Kamera.....	48
Galeria.....	56
Musika.....	57
FM irratia	61
Informazio pertsonala	64
Kontaktuak.....	64
Egutegia.....	68
Oharra.....	69
Ahots-grabagailua.....	70

Weba	71
Internet	71
Mapak.....	74
Google Search.....	77
YouTube.....	78
Albisteak eta eguraldia	79
Samsung Apps.....	80
Market	80
Konektagarritasuna	81
Bluetooth-a.....	81
WiFi-a.....	83

AllShare	84
USBaren ainguratzea eta sarbide-puntu eramangarria	86
PCra konektatzea	87
VPN konexioak	88
Tresnak	91
Erlojua	91
Kalkulagailua	92
Nire fitxategiak	92
SIM erreminta-paketea	93
Zereginen administratzailea	93
ThinkFree Office	93
Ahots bidezko bilaketak	95

Doikuntzak	96
Ajustes menura sartzea	96
Haririk gabeko konexioak eta sareak	96
Deiaren doikuntzak	97
Soinua	98
Pantaila	99
Kokapena eta segurtasuna	99
Aplikazioak	101
Kontuak eta sinkronizazioa	101
Pribatutasuna	102
Telefonoaren eta txartelaren biltegitze-gaitasuna Search	102
Teklatua eta hizkuntza	103
Ahotsaren sarrera eta irteera	105

Irisgarritasuna	106
Data eta ordua	106
Telefonoari buruz	106
Arazoak konpontzea	107
Segurtasun-neurriak	113
Aurkibidea	123

Muntatzea

Bilgarria kentzea

Bilatu elementu hauek produktuaren kaxan:

- Gailu mugikorra
- Bateria
- Kargagailua
- Erabiltzailearen eskuliburua



Samsung-ek onartutako softwarea soilik erabili. Pirateatutako softwareak kalteak edo arazoak eragin ditzake gailuaren funtzionamenduan, eta fabrikatzailearen bermeak ez ditu estaltzen kalte horiek.



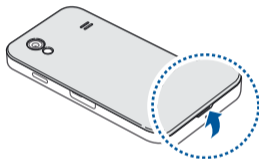
- Baliteke gailuarekin batera datozen elementuak desberdinak izatea softwarearen arabera eta zure eskualdean eskuragarri dauden osagaien arabera, edo zerbitzu-hornitzaileak ematen dituen elementuen arabera.
- Hainbat osagarri eskura ditzakezu Samsung-en tokiko hornitzailean.
- Terminalarekin batera ematen diren osagaiak dira ondoen funtzionatzen dutenak.
- Gerta daiteke gailuarekin batera eman ez diren osagarriak eta gailua bateraezinak izatea.

SIM edo USIM txartela eta bateria jartzea

Zerbitzu zelular batean izena ematean, harpidedunaren identifikazio-zenbakia (SIM txartela) jasoko duzu; han daude izen-ematearen datu guztiak, hala nola identifikazio pertsonaleko zenbakia (PIN) eta aukerako zerbitzuak. UMTS zerbitzuak erabiltzeko, harpidedunaren identifikazio-modulu unibertsalaren txartel bat (USIM) eskuratu dezakezu.

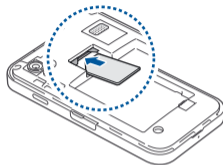
SIM edo USIM txartela eta bateria sartzeko:

- 1 Gailua piztuta badago, luze sakatu [①] eta hautatu **Apagar** itzaltzeko.
- 2 Kendu atzeko estalkia.



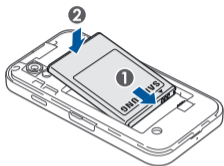
Kontuz izan azazkalekin atzeko estalkia kentzean.

3 Sartu SIM edo USIM txartela.

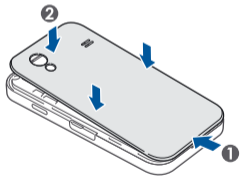


- Jarri SIM edo USIM txartela gailuan, urre koloreko kontaktuak behera begira direla.
- SIM edo USIM txartela sartu gabe, sarekoak ez diren zerbitzuak eta gailuaren menu batzuk soilik erabil ditzakezu.

4 Sartu bateria.



5 Jarri berriro atzeko estalkia.



Bateriaren karga


Gailua lehen aldiz erabili aurretik, bateria kargatu behar duzu.

Gailuarekin batera emandako kargagailuarekin kargatu dezakezu telefonoa. Halaber, PCra datu-kable baten bidez konektatuta ere karga dezakezu.



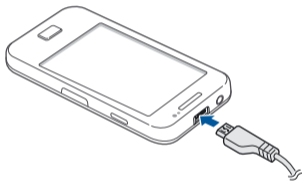
Erabili beti Samsung-ek onartzen dituen kargagailu eta kableak. Baimenik gabeko kargagailuek eta kableek bateria leherrarazi dezakete eta gailua kaltetu.



Bateriaren maila baxua denean, gailuak ohartarazpen-tonua igortzen du, eta bateria baxu dagoela dioen mezua bistaratzen du. Bateriaren ikonoa  hutsik eta gorriz agertuko da. Bateria-maila gailuak funtzionatzeko baxuegia bada, itzali egingo da automatikoki. Kargatu bateria gailua erabiltzen jarraitzeko.

► Bidaiarako kargagailuarekin kargatzea

- 1 Ireki estalkia gailuaren gaineko funtzio ugariko hartunerantz.
- 2 Konektatu bidaiarako kargagailuaren mutur txikia funtzio ugariko hartunera.



Egokigailua gaizki konektatuz gero, baliteke gailuari kalteak eragitea. Bermeak ez ditu barne hartzen okerreko erabileragatik sortutako kalteak.

- 3 Konektatu bidaiarako egokigailuaren mutur handia korrante-hartune batera.



- Gailua erabil dezakezu kargatzen ari dela, baina baliteke guztiz kargatzeko denbora gehiago behar izatea.
- Gailua kargatzen ari den bitartean, gerta daiteke ukipen-pantailak ez funtzionatzea, energia-hornidura ez delako egonkorra. Hori gertatzen bada, deskonektatu gailuaren bidaiarako egokigailua.
- Kargatzen ari den bitartean, gerta daiteke gailua berotzea. Hori normala da, eta du eraginik telefonoaren bizitza erabilgarrian edo errendimenduan.
- Gailua ez bada ongi kargatzen, joan Samsung-en zerbitzu-zentro batera gailuarekin eta kargagailuarekin.

4 Bateria guztiz kargatuta dagoenean (bateriaren ikonoa mugitzen ez denean), deskonektatu bidaiarako egokigailua elikadura-iturritik.



Ez kendu telefonoaren bateria bidaiarako egokigailua deskonektatu aurretik. Hala egin ez gero, gailuak kalteak izan ditzake.



Energia aurrezteko, kargagailua deskonektatu erabiltzen ari ez zarenean. Kargagailuak ez du etengailurik; beraz, hartunetik deskonektatu beharko duzu energia-hornidura eteteko. Kargagailuak hartunetik gertu egon behar du erabiltzen den bitartean.

➤ Gailua kargatzea PCrako datu-kablearen bidez

Kargatu aurretik, egiaztatu PCa piztuta dagoela.

1 Ireki gailuaren gaineko funtzio ugariko hartunearen estalkia.

2 Konektatu PCrako datu-kablearen mutur bat (mikro USBa) funtzio ugariko hartunean.

3 Konektatu PCrako datu-kablearen beste muturra PCaren USB ataketako batean.



Erabiltzen duzun PCrako datu-kablearen arabera, gerta daiteke kargatzearen hasiera segundo batzuk atzeratzea.

4 Bateria guztiz kargatuta dagoenean (bateriaren ikonoak mugitzeari utziko dio), deskonektatu PCrako datu-kablea gailutik eta ordenagailutik.

Memoria-txartela sartzea (hautazkoa)

Multimedia-fitxategi gehiago biltegitratzeko, memoria-txartela sartu behar duzu. 32 GB-ra arteko ahalmena duten microSD® edo microSDHC® memoria-txartelak onartzen ditu telefonoak (fabrikatzailearen eta txartel-motaren arabera).

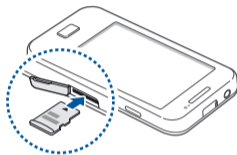


Samsung-ek industriak memoria-txartelentzat onartutako estandarrak erabiltzen ditu, baina baliteke marka batzuk ez izatea guztiz bateragarriak gailuarekin. Bateragarria ez den memoria-txartela erabiltzen baduzu, gailua edo memoria-txartela hondatu dezakezu, baita txartelean gordetako datuak ere.



- Memoria-txarteletan, FAT fitxategi-egitura soilik onartzen du gailuak. Fitxategi-egitura ezberdinarekin formateatu den txartela txertatzen baduzu, berriz formateatzeko eskatuko dizu gailuak.
- Datuak sarri idazten eta ezabatzen arituz gero, memoria-txartelen bizitza erabilgarria murriztu egingo da.
- Gailuan memoria-txartel bat sartzen duzunean, memoria-txartelaren fitxategi-direktoria sdc card karpetan agertuko da.


- 1 Ireki gailuaren alboko memoria-txartelarentzako zirrikitua.
- 2 Sartu memoria-txartela urre-koloreko kontaktuak beherantz begira dituela.



- 3 Sartu memoria-txartela horretarako dagoen zirrikituan, dagokion tokian doitzen den arte.
- 4 Itxi estalkia memoria-txartelaren zirrikiturantz.

► Memoria-txartela kentzea

Memoria-txartel bat kendu aurretik, desmuntatu, seguru erazteko.

- 1 Hasierako pantailan, hautatu  → **Ajustes** → **Almacenamiento del teléfono y de la tarjeta** → **Retirar tarjeta SD** → **OK**.
- 2 Ireki gailuaren alboko memoria-txartelarentzako zirrikitua.
- 3 Sakatu leun memoria-txartelean, gailutik ateratzeko.
- 4 Tira egin txarteletik, zirrikitutik ateratzeko.
- 5 Itxi estalkia memoria-txartelaren zirrikiturantz.



Ez atera memoria-txartela gailua informazioa transferitzen ari den bitartean edo txartelera sarbidea duzunean; izan ere, datuak gal ditzakezu, eta txartela edo gailua hondatu.

► Memoria-txartela formateatzea

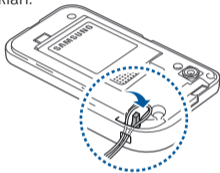
Memoria-txartela PC batean formateatzen baduzu, litekeena da gailuarekin bateragarria ez izatea. Formateatu memoria-txartela gailuan bakarrik.

Hasierako pantailan, hautatu  → **Ajustes** → **Almacenamiento del teléfono y de la tarjeta** → **Retirar tarjeta SD** → **OK** → **Formatear tarjeta SD** → **Formatear tarjeta SD**.

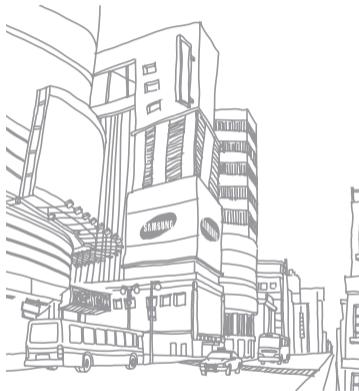
Memoria-txartela formateatu aurretik, gogoan izan gailuan gordetako datu garrantzitsu guztiek segurtasun-kopia egin behar dela. Fabrikatzailearen bermeak ez ditu estaltzen erabiltzaileen ekintzek eragindako datu-galerak.

Eskuko uhala jartzea (aukerakoa)

- 1 Kendu atzeko estalkia.
- 2 Pasatu eskurako zinta zirrikitutik, eta lot iezaiozu irtengune txikiari.



- 3 Jarri berriro atzeko estalkia.



Nola hasi

Gailua piztea eta itzaltzea

Gailua pizteko

- 1 Luze sakatu [⏻].
- 2 Gailua lehen aldiz piztean, jarraitu pantailako argibideei gailua konfiguratzeko.

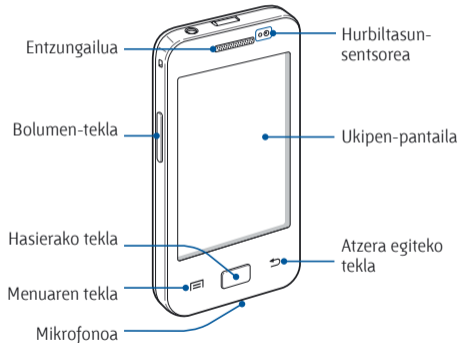
Gailua itzaltzeko, luze sakatu [⏻] eta hautatu **Apagar**.

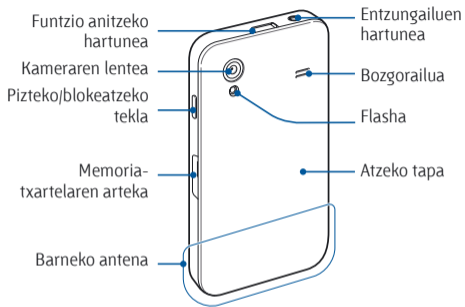


- Bete langile ofizialek egindako ohar eta argibide guztiak haririk gabeko gailuak debekatuta dauden eremuetan (hegazkinetan eta ospitaleetan, adibidez) zaudenean.
- Gailuaren sarerik gabeko zerbitzuak bakarrik erabiltzeko, hegaldi moduan jarri gailua. **Luze sakatu** [⏻] eta hautatu **Modo avión**.






Gailuaren aurkezpena

› Gailuaren diseinua





► Teklak

Tekla		Funtzioa
	Pizteko/ blokeatzeko tekla	Gailua pizteko (luze sakatuta); menu bizkorretara sartzeko (luze sakatu); ukipen-pantaila blokeatzeko.
	Menu-tekla	Uneko pantailan erabilgarri dauden aukeren zerrenda irekitzeko.
	Hasiera-tekla	Hasierako pantailara itzultzeko, ireki berri diren aplikazioen zerrenda irekitzeko (luze sakatu).
	Atzera-tekla	Aurreko pantailara itzultzeko.
	Bolumen-tekla	Gailuaren bolumena doitzeko.












► Ikono adierazleak







Pantailan bistaratzen diren ikonoak aldatu egin daitezke herrialdearen eta zerbitzu-hornitzailearen arabera.

Ikonoa	Definizioa
	Ez dago seinalerik
	Seinalearen intentsitatea
	GPRS sarea konektatuta
	UMTS sarea konektatuta
	WLAN aktibatuta
	Bluetooth-a aktibatuta
	Bluetooth entzungailua konektatuta
	GPSa aktibatuta
	Deia martxan

Ikonoa	Definizioa
	Deia zain
	Bozgorailua aktibatuta
	Dei galdua
	Webarekin sinkronizatuta
	Datuak kargatzen
	Datuak deskargatzen
	Deiak desbideratzeko aukera aktibatuta
	PC batekin konektatuta
	USBaren ainguratzea aktibatuta
	WLAN sarbide-puntua aktibatuta

Ikonoa	Definizioa
	SIM edo USIM txartelik gabe
	Testu-mezu edo multimedia mezu berria
	Mezu elektronik berria
	Mezu berria ahots-postontzian.
	Alarma aktibatuta
	Gertakizunen jakinarazpenak
	Desplazamenduan (ohiko zerbitzu-eremutik kanpo)
	Isilik modua aktibatuta
	Hegazkin modua aktibatuta
	Bibrazio modua aktibatuta
	Musika erreproduzitzen

Ikonoa	Definizioa
	Musikaren erreprodukzioa etenda
	FM irratia piztuta bigarren mailan
	Errorea gertatu da edo kontuz ibili behar da
	Bateriaren karga-maila
10:00	Uneko ordua

Ukipen-pantaila erabiltzea

Gailuko ukipen-pantailaren bidez, erraz hauta ditzakezu elementuak, bai eta funtzioak egin ere. Ikas itzazu ukipen-pantaila erabiltzeko oinarrizko ekintzak.



- Pantailan arrastorik ez egiteko, ez erabili tresna puntadunik.
- Ukipen-pantailak ez du ukitu behar beste gailu elektrikorik. Deskarga elektrostatiakoek ukipen-pantailaren funtzionamenduan eragin dezakete.
- Ukipen-pantailak ez du ura ukitu behar. Litekeena da ukipen-pantailak ongi ez funtzionatzea ingurune hezeetan edo bustitzen denean.



- Ukipen-pantaila ahalik eta ondoen erabiltzeko, kendu pantailaren geruza babeslea gailua erabili aurretik.
- Ukipen-pantailak geruza bat du giza gorputzak emititzen dituen karga elektriko txikiak detektatzen dituena. Errendimendu hobea izateko, hatz-mamiarekin sakatu ukipen-pantaila. Ukipen-pantailak ez du erreakzionatuko puntadun tresnekin (erakusle edo boligrafo batekin, adibidez) sakatzuz gero.

Ekintza hauen bidez kontrola dezakezu ukipen-pantaila:


- Sakatzea: hatzarekin behin sakatu, menu bat, aukera bat edo aplikazio bat hautatzeko edo abiarazteko.
- Luze sakatzea: elementu bat 2 segundo baino luzeago sakatu, bistaratutako aukeren zerrenda bat irekitzeko.
- Arrastatzea: sakatu eta arrastatu hatza gorantz, beherantz, ezkererantz edo eskuinerantz, zerrendetako elementuak mugitzeko.
- Edukia arrastatu eta askatzea: luze sakatu elementu bat hatzarekin, eta, gero, arrastatu hatza elementua mugitzeko.
- Sakaldi bikoitza: sakatu arin hatzarekin bi aldiz argazkiak edo web-orriak ikusten ari zarela, horiek handitzeko edo txikitzeko.



- Gailuak desaktibatu egiten du ukipen-pantaila denbora-tarte jakin batean erabiltzen ez baduzu.
- Atzeko argiztapeneko denbora ere doitu dezakezu. Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Pantalla** → **Tiempo de espera**.

Ukipen-pantaila eta teklak blokeatzea eta desblokeatzea

Gailuarekin egin nahi ez dituzun eragiketarik ez egiteko, ukipen-pantaila eta teklak blokea ditzakezu. Blokeatzeko,

sakatu [⓪]. Desblokeatzeko, aktibatu pantaila, eta lerratu  eskuinera, puntura iritsi arte.

Hasierako pantailaren aurkezpena

Gailua modu horretan dagoenean, hasierako pantaila ikusiko duzu. Pantaila inaktibotik, gailuaren egoera ikus daiteke, eta aplikazioetara sar daiteke. Pantaila inaktiboak panel ugari ditu. Mugitu ezkerrean edo eskuinera, hasierako pantailaren panel batera iritsi arte.

› Hasierako pantailara elementuak eranstea

Hasierako pantaila pertsonaliza dezakezu, aplikazioei zuzeneko sarbideak erantsiz edo aplikazioei elementuak, widget-ak edota karpetak gehituz. Hasierako pantailara elementuak eransteko:

- 1 Sakatu [≡] → **Añadir** edo luze sakatu hasierako pantailaren eremu hutsa.
- 2 Hautatu elementuaren kategoria bat → elementu bat.
 - **Widget-ak:** widget-ak eransteko. Widget-ak aplikazio txikiak dira eta funtzio eta informazio erabilgarri eskaintze dute hasierako pantailan.
 - **Zuzeneko sarbideak:** elementuetara (aplikazioak, gogokoak eta kontaktuak, besteak beste) zuzeneko sarbideak gehitzeko.
 - **Karpetak:** karpeta berri bat sortzeko edo kontaktuentzako karpetak gehitzeko.
 - **Pantaila-hondoak:** atzeko irudia zehazteko.



Litekeena da eskura dauden elementuak aldatzea aktibo dagoen hasierako pantailaren arabera.

› Hasierako pantailan elementuak lekuz aldatzea

- 1 Elementu bat mugitzeko, luze sakatu elementua, gris agertzen den arte.
- 2 Arrastatu elementua nahi duzun tokiraino.

› Hasierako pantailatik elementuak kentzea

- 1 Luze sakatu elementu bat, ezabatzeko.
Zakarrontzia hasierako pantailaren beheko aldean azalduko da.
- 2 Arrastatu elementua zakarrontzira.
- 3 Elementua gorri azaltzen denean, askatu.

› Zuzeneko sarbideen panela erabiltzea

Hasierako pantailan, edo aplikazio bat erabiltzen ari zarela, sakatu ikono adierazleen eremua eta arrastatu hatza beherantz, zuzeneko sarbideen panela irekitzeko. Haririk gabeko konexioaren funtzioak aktiba edo desaktiba ditzakezu, eta jakinarazpenen zerrendara sartu, mezuen, deien, gertaeren edo prozesuen egoera ezagutzeko. Zerrenda ezkutatzeko,

arrastatu zerrendaren beheko aldea gorantz.

Zuzeneko sarbideen panelean, aukera hauek erabil ditzakezu:




- **Wi-Fi:** WLAN konexioaren funtzioa aktibatzeke edo desaktibatzeke. ▶ 83. or.
- **Bluetooth:** Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatzeke edo desaktibatzeke. ▶ 81. or.
- **GPS:** GPS funtzioa aktibatzeke edo desaktibatzeke.
- **Silencio:** Isilik modua aktibatu edo desaktibatzeke.
- **Rotación autom:** Biraketa automatikoa aktibatzeke edo desaktibatzeke.



Eskuragarri dauden aukerak aldatu egin daitezke zerbitzu-hornitzailearen edo zu zauden eremuaren arabera.



› Hasierako pantailari panelak gehitzeko edo kentzeko

Hasierako pantailari panel berriak gehitzeko edo kentzeko aukera duzu, widget-ak zure lehentasunen eta beharren arabera antolatzeko.

- 1 Hasierako pantailan, sakatu [] → **Editar**. Hatzak pantailan jarri eta azkar elkartu ditzakezu, Editar modura igarotzeko.
- 2 Gehitu edo ezabatu panelak, funtzio hauek erabilia:
 - Panel bat kentzeko, luze sakatu panelaren miniatura, eta arrastatu zakarrontzira (pantailaren behealdean).
 - Panel berri bat gehitzeko, hautatu .
 - Panelen ordena aldatzeko, luze sakatu panelaren miniatura, eta arrastatu nahi duzun lekura.
- 3 Amaitutakoan, sakatu ().

Aplikazioetara sartzea

Gailuaren aplikazioetara sartzeko:

- 1 Hasierako pantailan, hautatu , aplikazioen zerrendara sartzeko.
- 2 Mugitu ezkerrerantz edo eskuinerantz, beste aplikazio-pantaila batera.
- 3 Hautatu aplikazio bat.
 -  • Googlek emandako aplikazioak erabiltzeko, Googlen kontu bat izan behar duzu. Google-ko konturik ez baduzu, bat eska dezakezu.
 - Aplikazio baterako zuzeneko sarbidea gehitu dezakezu, aplikazioen zerrendan aplikazio horren ikonoa luze sakatzen baduzu. Hasierako pantailan nahi duzun lekura mugitu dezakezu ikonoa.

4 Sakatu (↩) lehengo pantailara itzultzeko. Sakatu Inicio tekla, hasierako pantailara itzultzeko.



Gailuak mugimendu-sentsorea du, orientazioa detektatzeko.

Zenbait funtzio erabiltzen ari zarela gailua biratzen baduzu, interfazea automatikoki aldatzen da ikuspegi horizontalera. Gailua biratzean orientazioa ez aldatzeko zehaztu nahi baduzu interfazea, hautatu **Ajustes** → **Pantalla** → **Girar automáticamente pantalla**.

► Aplikazioak antolatzea

Aplikazioen zerrendan aplikazioen ordena alda dezakezu, edo kategoriatan sailka ditzakezu, zure lehentasunen eta beharren arabera.

- 1 Aplikazioen zerrendan, sakatu [≡] → **Editar**.
- 2 Luze sakatu aplikazio bat.

3 Arrastatu aplikazioaren ikonoa nahi duzun lekura.

Menu nagusiko beste pantailara mugi dezakezu aplikazio baten ikonoa.

4 Sakatu [≡] → **Guardar**.

Menu nagusiko pantailen ordena aldatzeko:

- 1 Aplikazioen zerrendan, jarri bi hatz pantailaren gainean, eta elkartu itzazu azkar.
- 2 Luze sakatu pantaila baten miniaturazko ikuspegia, eta arrastatu nahi duzun lekura.

► Duela gutxi erabilitako aplikazioetara sartzea

- 1 Luze sakatu Inicio tekla, duela gutxi erabili dituzun aplikazioen zerrenda irekitzeko.
- 2 Hautatu zer aplikaziotara sartu nahi duzun.

› Ataza-kudeatzailea erabiltzea

Gailuak aukera ematen du zeregin bat baino gehiago egiteko. Aplikazio bat baino gehiago exekuta ditzakezu aldi berean. Hala ere, aldi berean exekutatzek etenak sor ditzake komunikazioan, blokeoak eragin, memoria-arazoak sortu edo ohikoa baino energia gehiago kontsumitu. Arazo horiek saihesteko, itxi behar ez dituzun programak ataza-kudeatzailearen bidez.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Administrador de tareas** → **Aplicaciones activas**.

Gailuan exekutatzen ari diren aplikazio guztien zerrenda azalduko da.

- 2 Aplikazio bat ixteko, hautatu **Finalizar**.
Aktibatuta dauden aplikazio guztiak ixteko, hautatu **Fin tod**.

Gailua pertsonalizatzea

Pertsonalizatu gailua zure lehenespenen arabera, ahalik eta gehien aprobetxatzeko.

› Uneko data eta ordua definitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Fecha y hora**.
- 2 Definitu data eta ordua, eta aldatu beste aukerak.

› Tonu bidezko markaketa piztea edo itzaltzea

Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Sonido** → **Selección audible**.

› Melodiaren bolumena doitzea

Sakatu bolumen-tekla gorantz edo beherantz, melodiaren bolumena doitzeko.

› Isilik modura aldatzea

Gailuaren soinua aktibatzeke edo desaktibatzeke, hauetako bat egin:

- Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, hautatu  → **Teclado** eta luze sakatu **#**.

- Ireki zuzeneko sarbideen panela pantailaren goiko aldean, eta hautatu **Silencio**.
- Luze sakatu [⓪] eta hautatu **Modo Silencio**.

› Melodia aldatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Sonido** → **Melodía del teléfono**.
- 2 Hautatu zerrendako melodia bat, eta sakatu **OK**.

› Leihoak aldatzeko animazioa aktibatzea

Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Pantalla** → **Animación** → **Algunas animaciones** edo **Todas las animaciones**.

› Hasierako pantailarako atzealdea hautatzeko

- 1 Hasierako pantailan, sakatu [☰] → **Fondo de pantalla**. → aukera bat.
- 2 Aukeratu irudia.

- 3 Hautatu **Guardar, Establecer fondo de pantalla** edo **Definir fondo de pantalla**.



Samsung ez da irudi lehenetsiak edo hondoko irudiak erabiltzen diren moduaren arduraduna.

› Pantailaren distira doitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Pantalla** → **Brillo**.
- 2 Arrastatu kontrolagailua, distira-maila doitzeko.
- 3 Hautatu **OK**.



Pantailaren distira-mailak eragiten du gailuak bateria kontsumitzeko duen abiaduran.

› Pantaila-blokeo bat zehaztea

Pantaila pasahitz batekin edo desblokeatzeko eredu batekin blokea dezakezu, baimenik gabeko pertsonak zure gailua erabil ez dezaten.



- Pantaila-blokeo bat hautatu ondoren, desblokeatzeko kodea eskatuko dizu gailuak pizten duzun bakoitzean edo ukipen-pantaila desblokeatu nahi duzun bakoitzean.
- Pasahitza edo PINa ahazten baduzu, joan Samsung-en zerbitzu-zentro batera gailuarekin, pasahitza berrezar dezaten. Gailua Samsung-en zerbitzu-zentro batera eraman aurretik, egin gailuan gordeta dituzun garrantziko datu guztien segurtasun-kopiak.
- Legez kanpoko softwareak erabiltzearen ondorioz segurtasun-kodeak edo informazio pribatua galduz gero edo beste kalte bat jasanez gero, Samsung ez da kalte horien arduradun egingo.

Desblokeatzeko eredia zehaztea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ubicación y seguridad** → **Defin bloqueo de pantalla** → **Patrón**.
- 2 Irakurri pantailako argibideak, eta ikusi adibide gisa emandako ereduak. Gero, hautatu **Siguiente** (beharrezkoa bada).

- 3 Eredu bat marraz dezakezu, gutxienez lau puntu lotzeko, hatza arrastatuz.
- 4 Hautatu **Continuar**.
- 5 Marraztu berriro eredu bat, berresteko.
- 6 Hautatu **Confirmar**.

Desblokeatzeko PIN kodea zehaztea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ubicación y seguridad** → **Defin bloqueo de pantalla** → **PIN**.
- 2 Sartu PIN berria (zenbakizkoa), eta hautatu **Continuar**.
- 3 Sartu **PINa**, eta hautatu **OK**.

Desblokeatzeko pasahitza zehaztea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ubicación y seguridad** → **Defin bloqueo de pantalla** → **Contraseña**.

2 Sartu beste pasahitz bat (alfanumerikoa), eta hautatu **Continuar**.

3 Sartu pasahitza berriro, eta hautatu **OK**.

► SIM edo USIM txartela sartzea

Zure SIM edo USIM txartelarekin batera emandako PIN-zenbakia aktiba dezakezu, gailua blokeatzeko.

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ubicación y seguridad** → **Definir bloqueo de tarjeta SIM** → **Bloquear tarjeta SIM**.

2 Sartu PINa eta sakatu **OK**.

PINaren bidez blokeatzeko funtzioa aktibatuta dagoela, PINa idatzi behar duzu gailua pizten duzun bakoitzean.



- PIN okerra gehiegitan idazten baduzu, SIM edo USIM txartela blokeatu egingo da. PINa desblokeatzeko kodea (PUKa) sartu behar duzu, SIM edo USIM txartela desblokeatzeko.
- PUK okerra idatzi eta SIM edo USIM txartela blokeatzen bada, eraman txartela zerbitzuen hornitzaileari desblokea dezan.

Testua idazteko

Testua idazteko, teklatu birtualeko karaktereak hauta ditzakezu edo eskuz idatz dezakezu pantailan.



Zenbait hizkuntzatan ezingo dituzu testuak idatzi. Testua idazteko, bateragarria den hizkuntzetako batera aldatu behar duzu hizkuntza. ► 103. or.

› Teklatu-mota aldatzea

Teklatu-mota alda dezakezu. **Luze sakatu testua sartzeko eremua, eta hautatu Método de introducción** → teklatu-mota bat (Swype edo Samsung teklatua).

› Swype teklatuaren bidez testua sartzea

- 1 Hautatu hitz baten lehen karakterea, eta arrastatu hatza bigarren karakterera hatza pantailatik kendu gabe.
- 2 Gelditu une batez bigarren karakterean, eta arrastatu hatza hurrengo karakterera.

3 Jarraitu, hitza osatu arte.




- 4 Altxatu hatza azken karakterean. Hitza testua sartzeko eremuan txertatuko da.
- 5 Errepikatu 1etik 4ra arteko urratsak, testua osatzeko. Tekla bakoitza luze sakatu, karaktere osagarriak sartzeko.


Tekla hauek ere erabil ditzakezu:




Zenbakia	Funtzioa
1	Maiuskulak eta minuskulak aldatzeko.
2	Zenbakizko moduaren, ikur-moduaren eta ABC moduaren artean aldatzeko.
3	Zuriune bat sartzeko.
4	Karakterek ezabatzeko.
5	Beste lerro bat hasteko.

Zenbakia	Funtzioa
6	<p>Testua ahotsaren bidez sartzeko; Samsung teklatuaren testua ahots bidez sartzeko funtzioa aktibatzen denean soilik dago erabilgarri ikono hau.</p> <p> Testua sartzeko hautatu den hizkuntzaren arabera, baliteke funtzio hori erabilgarri ez egotea.</p>




- Swype teklatua ezkutatzeko, sakatu [↵].
- Swype teklatuaren erabilerari buruzko laguntza-informazioa jasotzeko, luze sakatu .


► Samsung teklatuaren bidez testua sartzea

- Hautatu  → **Tipos de teclados verticales**, eta hautatu testua sartzeko metodo bat. Testua idazteko metodoetako bat hauta dezakezu (QWERTY teklatua edo ohikoa) edo eskuz idazteko metodoak.
- Hautatu tekla alfanumerikoak edo idatzi pantailan testua idazteko.

Tekla hauek ere erabil ditzakezu:



Zenbakia	Funtzioa
1	Maiuskulak eta minuskulak aldatzeko.
2	Zenbakizko moduaren, ikur-moduaren eta ABC moduaren artean aldatzeko.
3	Testua ahotsaren bidez sartzeko; Samsung teklatuaren testua ahots bidez sartzeko funtzioa aktibatzen denean soilik dago erabilgarri ikono hau.  Testua sartzeko hautatu den hizkuntzaren arabera, baliteke funtzio hori erabilgarri ez egotea.

Zenbakia	Funtzioa
4	Sarrera ezabatzeko.
5	Beste lerro bat hasteko.
6	Testuak idazteko modua aldatzeko eta teklatuaren doikuntzetara sartzeko (luze sakatu).
7	Zuriune bat sartzeko; amaierako puntua sartzeko (bi aldiz sakatuta); testua idazteko hizkuntza aldatzeko (luze sakatu eta mugitu ezkerrera edo eskuinera).  Fitxategiaren tamaina aldatu egin daiteke, zerbitzu-hornitzailearen arabera.



Baldin eta testua sartzeko teklatuak deskargatu badituzu webetik, teklatu-mota alda dezakezu. Luze sakatu testua sartzeko eremua, eta hautatu **Método de introducción** → teklatu-mota bat.

› Testua kopiatzea eta itsastea

Testua sartzen duzun bitartean, kopiatzeko eta itsasteko funtzioa erabil dezakezu, testua beste aplikazio batzuetan erabiltzeko.

- 1 Ezarri kurtsorea hasi nahi duzun lekuan.
- 2 Luze sakatu testua idazteko eremua.
- 3 Hautatu **Seleccionar texto** aukeren zerrendan.
- 4 Sakatu amaitu nahi duzun lekua.
- 5 Luze sakatu nabarmendutako testua.
- 6 Testua kopiatzeko, hautatu **Copiar**, eta testua moztu eta transferentzia-gunean jartzeko, hautatu **Cortar**.
- 7 Beste aplikazio batean, luze sakatu testua idazteko eremua.
- 8 Hautatu **Pegar** arbeleko testua testu-eremuan sartzeko.

Android Market-etik aplikazioak deskargatzea

Zure gailuaren funtzionaltasuna heda daiteke, Android plataforman oinarritutako aplikazio gehigarriak instalatuta. Jokoak eta aplikazio mugikorrek erosteko modu erraza eta bizkorra da Android Market.



- Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- Barne-memorian deskargatutako aplikazioen erabiltzaile-fitxategiak gordeko ditu zure gailuak.

› Aplikazio bat instalatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Market**.
- 2 Hautatu **Aceptar**, zehaztapenak eta baldintzak agertzen direnean.
- 3 Hautatu elementuaren kategoria bat → elementu bat.

4 Hautatu **Instalar** (doako elementuekin) o **Comprar**.

Instalar hautatzen baduzu, hautatu **Aceptar** elementua deskargatzeko.

Comprar hautatzen baduzu, kreditu-txartelaren informazioa sartu behar duzu. Jarraitu pantailako argibideei.

► Aplikazio bat desinstalatzea

1 Android Market-en hasierako pantailan, sakatu [☰] → **Descargas**.

2 Hautatu ezabatu nahi duzun elementua.

3 Hautatu **Desinstalar** → **Aceptar**.

Saretik fitxategiak deskargatzea

Saretik web-fitxategiak edo aplikazioak deskargatzen dituzunean, memoria-txartel batean gordetzen ditu gailuak.



Baliteke saretik deskargatutako fitxategiek gailua kaltetu dezaketen birusak edukitzea. Arriskua murrizteko, iturri fidagarrietako fitxategiak bakarrik deskargatu.



Multimedia-fitxategi batzuek eskubide digitalen administrazioa dute (Digital Rights Management), jabetza intelektualeko eskubideak babesteko. Babes horri esker, zenbait fitxategi ezin dira deskargatu, kopiatu, aldatu edo transferitu.

Saretik fitxategiak deskargatzeko:

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Navegador**.

2 Bilatu fitxategi edo aplikazio bat, eta deskargatu.

Android Market-ez bestelako webguneetatik deskargatutako aplikazioak instalatzeko, hautatu **Ajustes** → **Aplicaciones** → **Fuentes desconocidas**.

Datuak sinkronizatzea

Sareko hainbat zerbitzarirekin sinkroniza ditzakezu datuak, haien segurtasun-kopiak egin eta datuak berrezar ditzakezu. Sinkronizatzen amaitutakoan, sarera konektatuta egoten da gailua. Sarean aldaketaren bat egiten bada, eguneratutako informazioa zure gailuan azalduko da, eta sinkronizatzen hasiko da (eta alderantziz).



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

› Zerbitzari-kontu bat konfiguratzeko

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Cuentas y sincronización**.
- 2 Hautatu **Añadir cuenta** → kontu-mota bat.

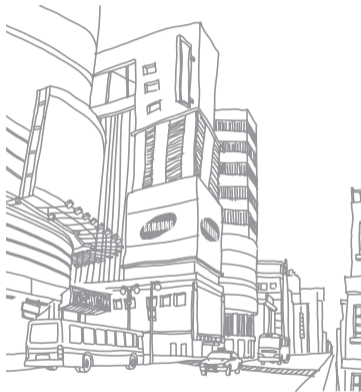
- 3 Jarraitu pantailan agertuko diren jarraibideei kontuaren konfigurazioa osatzeko. Sare sozialetako lineako zerbitzuentzat (Facebook edo MySpace-ko zerbitzuentzat, adibidez), idatzi zure erabiltzaile-izena eta pasahitza, eta hautatu **Inic ses**.

› Sinkronizazio automatikoa aktibatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Cuentas y sincronización**.
 - 2 Hautatu **Autosinc**.
 - 3 Hautatu kontu bat.
 - 4 Hautatu sinkronizatu nahi dituzun aplikazioak.
- Sinkronizazio automatikoko aplikazioak baztertzeko, kendu aplikazio horren ondoko egiaztapen-laukitxoaren marka.

► Datuak eskuz sinkronizatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Cuentas y sincronización**.
- 2 Hautatu kontu bat.
- 3 Hautatu [☰] → **Sincronizar ahora**. Sinkronizatzeko konfiguratu dituzun datuak sinkronizatzen hasiko da gailua.



Komunikazioa

Deiak

Atal honetan hauek ikasiko dituzu: deiaren funtzioak erabiltzen, deiak egiten eta jasotzen, hitz egiten ari zarela eskura dauden aukerak erabiltzen, deiekin erlazionatutako funtzioak pertsonalizatzen eta erabiltzen.



► Deiak egitea eta deiei erantzutea

Botoiak edo ukipen-pantaila erabil ditzakezu deiak egiteko, onartzeko, amaitzeko edo ez onartzeko.




Gailua aurpegitik gertu duzunean, automatikoki itzaltzen da, eta ukipen-pantaila automatikoki blokeatzen da, istripuz ez sakatzeko.



Deitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, hautatu  → **Teclado**, eta sartu eremuko kodea eta telefono-zenbakia.
- 2 Hautatu  **deia egiteko**.
- 3 Deia amaitzeko, sakatu **Finalizar**.




- Erabili agenda maiz markatzen dituzun zenbakiak gordetzeko. ► 64. or.
- Egin diren azken zenbakiak berriz markatzeko deien erregistrora azkar sartzeko, hautatu  → **Registro**



Dei bati erantzutea

- 1 Dei bat jasotzen duzunean, arrastatu  eskuinerantz, puntura iritsi arte.
-  Gailua jotzen ari dela, sakatu bolumenaren tekla gailua isilarazteko.
- 2 Dei bat bukatzeko, hautatu **Finalizar**.

Dei bat ez onartzea

1 Dei bat jasotzen duzunean, arrastatu  ezkerrean, puntura iritsi arte. Deitzen duenak okupatuta dagoela adierazten duen tonua entzungo du.

Nazioarteko zenbaki batera deitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, hautatu  → **Teclado** eta luze sakatu **0**, + karakterea sartzeko.
- 2 Idatzi markatu nahi duzun zenbaki osoa (herrialdearen kodea, eskualdeko kodea eta telefono-zenbakia), eta, gero, hautatu  markatzeko.

Entzungailua erabiltzea

Entzungailua gailuari konektatzean, deiei erantzuteko eta horiek kontrolatzeko aukera izango duzu eskuak libre dituzula:

- Dei bat erantzuteko, sakatu entzungailuen botoia.
- Dei bat ez onartzeko, luze sakatu entzungailuen botoia.
- Dei bat zain uzteko edo berreskuratzeko, luze sakatu entzungailuaren botoia.


- Dei bat amaitzeko, sakatu entzungailuen botoia.



Gailuarekin batera emandako entzungailuak zure gailurako dira eta baliteke beste telefono batzuekin eta MP3 erreproduzigailuekin bateragarria ez izatea.

Dei batean dituzun aukerak erabiltzea

Aukera hauek erabil ditzakezu deia egiten ari zarela:

- Bolumena doitzeko, sakatu bolumen-teklak gora edo behera.
- Dei bat zain jartzeko, hautatu **Espera**. Zain dagoen dei bat berreskuratzeko, hautatu **Canc. ret.**
- **Beste dei bat egiteko, hautatu Añadir llamada** eta, gero, markatu zenbaki berria.
- Bigarren dei bati erantzuteko, arrastatu  eskuinerantz puntura iritsi arte, deia zain dagoela adierazteko tonuak jotzean. Gailuak galdetuko dizu lehen deia amaitu edo atxiki nahi duzun. Zain dagoen deiaren zerbitzuan izena eman behar duzu, funtzio hori erabiltzeko.

- Telefonoaren markatze-pantaila irekitzeko, hautatu **Teclado de marcación**.
- Solaskideari entzun eta, Bluetooth entzungailuaren bidez, harekin hitz egiteko, hautatu **Auricular**.
- Mikrofona desaktibatze (beste solaskideak ez diezazun entzun), hautatu **Silencio**.
- Bozgorailuaren funtzioa aktibatze, hautatu **Altavoz**.



Zarata handia dagoen lekuetan, baliteke deiak ez entzutea bozgorailuaren funtzioarekin hitz egitean. Erabili telefonoaren modu arrunta audioak errendimendu hobea izan dezan.

- Dei batetik bestera joateko, hautatu **Cambiar**.
- Dei anizkoitz bat egiteko (multikonferentzia), egin edo jaso bigarren deia, eta hautatu **Combinar llamadas**. Dei anizkoitzen zerbitzuan izena eman behar duzu, funtzio hori erabiltzeko.

› Galdutako deiak ikustea eta markatzea

Galdutako deiak bistaratuko dira zure gailuan. Galdutako dei baten zenbakia markatzeko, ireki zuzeneko sarbideen panela eta hautatu galdutako deiaren jakinarazpena.

› Funtzio osagarriak erabiltzea

Deiekin erlazionatutako beste funtzioak erabil ditzakezu; besteak beste: automatikoki ez onartzeko funtzioa, FDN modua (markaketa finkoko zenbakiak) eta deiak desbideratzeko funtzioa.

FDN modua erabiltzea (markaketa finkoko zenbakia)

FDN moduan, irteerako deiak automatikoki mugatzen ditu gailuak. FDN zerrendan gordetako zenbakietara bakarrik deitu daiteke. FDN modua aktibatze,

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda eta hautatu **Ajustes** → **Ajustes de llamada** → **Números de marcación fija** → **Activar número de marcación directa**.

- 2 Sartu SIM edo USIM txartelarekin batera emandako PIN 2 kodea, eta hautatu **Ok**.
- 3 Hautatu **Lista FDN**, eta gehitu FDN moduan erabiliko diren kontaktuak.

Deien desbideratzea zehaztea

Deiak desbideratzeko sare-funtzioari esker, sartzen diren deiak zehaztutako beste telefono-zenbaki batera bidal ditzakezu. Deiei erantzun ezin diezun egoeretarako era independentean konfiguratu dezakezu funtzio hori, adibidez, hizketan ari zarenerako edo zerbitzu-saretik kanpo zaudenerako.



- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ajustes de llamada** → **Llamada de voz** → **Desvío de llamadas**.
- 2 Hautatu baldintza bat.
- 3 Sartu desbideratutako deiak jasoko dituen zenbakia eta hautatu **Habilitar**.
Doikuntza sarera bidaliko da.

Zain dagoen deia zehaztea

Deia zain uzteko funtzioa sare-funtzio bat da, eta hizketan ari zarenean dei bat sartu dela jakinarazteko aukera ematen du. Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ajustes de llamada** → **Ajustes adicionales** → **Llamada en espera**. Doikuntza sarera bidaliko da

▶ Deien erregistroak ikustea

Deien erregistroak motaren arabera iragaz daitezke.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Registro**.
- 2 Sakatu [☰] → **Ver por** → aukera bat, deien erregistroak antolatzeko.
 Kontaktu bati deien erregistrotik zuzenean deitzeko edo mezu bat bidaltzeko, sakatu azkar kontaktu bat ezkerrean edo eskuinera.
- 3 Hautatu erregistro bat xehetasunak ikusteko.



Xehetasunen ikuspegian, zenbakia markatu dezakezu, zenbaki horri mezu bat bidali edo zenbaki hori aurkibidean erantsi.

Mezularitza

Testu-mezuak (SMS) eta multimedia-mezuak (MMS) sortzeko eta bidaltzeko, edo bidalitako eta jasotako mezuak ikusteko edo kudeatzeko.



Gerta daiteke zure zerbitzu-eremutik kanpo zaudenean mezuak bidaltzeak edo jasotzeak gastu gehigarriak izatea. Xehetasun gehiago behar izanez gero, jarri harremanetan zerbitzu-hornitzailearekin.

› Testu-mezua bidaltzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Nuevo mensaje**.

2 Hautatu **Contactos**.

Zenbakia eskuz sar dezakezu edo deien erregistrotik edo kontaktu-taldeetako bat hautatzeko aukera duzu, beste aukera bat hautatuta.

3 Hautatu kontaktuak eta hautatu **Añadir**.

4 Hautatu **Toque para escribir**, eta idatzi testu-mezua.

Aurpegierak txertatzeko, sakatu [☰] → **Instertar emoticono**.

5 Hautatu **Enviar** mezua bidaltzeko.


› Multimedia-mezuak bidaltzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Nuevo mensaje**.


2 Hautatu **Contactos**.

Zenbakia eskuz sar dezakezu edo deien erregistrotik edo kontaktu-taldeetako bat hautatzeko aukera duzu, beste aukera bat hautatuta.

Helbide elektroniko bat sartzean, gailuak mezua multimedia-mezu bilakatuko du.

- 3 Hautatu kontaktuak eta hautatu **Añadir**.
- 4 Hautatu **Toque para escribir**, eta idatzi testu-mezua.
Aurpegierak txertatzeko, sakatu [☰] → **Instertar emoticono**.
- 5 Hautatu  → aukera bat elementu bat gehitzeko.
Fitxategien zerrendatik fitxategi bat hautatu edo argazki bat atera dezakezu, bideo bat edo soinu-fitxategi bat.
- 6 Sakatu [☰] → **Añadir asunto**, eta erantsi mezuaren gaia.
- 7 Hautatu Enviar mezua bidaltzeko.



▶ Testu-mezua edo multimedia-mezua bidaltzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
Mezuak kontaktukako mezu-elkarrizketatan taldekatzen dira, berehalako mezularitza-programa batean bezala.

- 2 Hautatu kontaktoa.
- 3 Hautatu testu-mezu edo multimedia-mezu bat mezu-elkarrizketen zerrendatik.

▶ Ahots-postako mezuak entzutea

Deiak ahots-postako zerbitzarira desbideratzeko doitu baduzu gailua, deitzen dutenek ahots-mezuak utz ditzakete sarrerako deiei erantzuten ez diezunean. Ahots-postontziko ontzira sartzeko eta ahots-mezuak entzuteko,

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, hautatu  – **Teclado** eta luze sakatu #.
 - 2 Jarraitu ahots-postaren zerbitzariaren argibideei.
-  Ahots-postaren zerbitzariaren zenbakia gorde behar duzu, zerbitzarira sartu aurretik. Zerbitzu-hornitzaileak emango dizu zenbaki hori.

Google Mail

Google Mail-eko mezu elektronikoak zure sarrerako postontzian berreskura ditzakezu. Aplikazio horretara sartzean, sarrerako postontziaren pantaila agertzen da. Irakurri ez diren mezuen kopurua letra lodiz nabarmentzen du titulu-barrak. Mezuren bat etiketatu baduzu, etiketa hori koloretako lauki batean azalduko da mezuan.



- Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- Google Mail-eko menuak izen bat edo beste bat izan dezake, zerbitzu-hornitzailearen arabera.

► Mezu elektronikoak bidaltzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Google Mail**.
- 2 Sakatu [☰] → **Redactar**.



- 3 Sartu izen bat edo helbide bat hartzaileen eremuan.
- 4 Sartu gai bat eta mezu bat.
- 5 Fitxategi bat eransteko, sakatu [☰] → **Adjuntar** → fitxategi bat.
- 6 Hautatu [☰] → **Enviar** mezua bidaltzeko.

► Mezu elektronikoak ikustea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Google Mail**.
- 2 Hautatu mezu elektroniko bat.

Mezuen ikuspegian, aukera hauek erabili:

- Mezua erantzuteko, hautatu ←.
- Mezuaren erantzunean hartzaile guztiak sartzeko, hautatu ← → **Responder a todos**.
- Mezua beste kontaktu batzuei birbidaltzeko, hautatu ← → **Reenviar**.
- Mezuari izar bat gehitzeko, hautatu ☆.

- Erantsitako fitxategia ikusteko, hautatu **Vista previa**. Memoria-txartelean gordetzeko, hautatu **Descargar**.
- Mezua gordetzeko, hautatu **Archivar**.
- Mezua ezabatzeko, hautatu **Suprimir**.
- Aurreko edo hurrengo mezura joateko, hautatu  edo .

➤ Mezu elektronikoak etiketen arabera antolatzea

Mezu elektronikoak mezuei aplikatzen zaizkien etiketen bidez antola dezakezu edo mezu garrantzitsuak markatzeko izarrak erants ditzakezu. Etiketen iragazkien arabera sailka ditzakezu mezuak.


Mezu bati etiketa eranstea

- 1 Sarrerako postontziaren pantailan, luze sakatu mezu bat.
- 2 Hautatu **Cambiar etiquetas**.
- 3 Hautatu aplikatu nahi duzun etiketa, eta, gero, **OK**.

Mezu bati izarra eranstea

- 1 Sarrerako postontziaren pantailan, luze sakatu mezu bat.
- 2 Hautatu **Añadir estrella**. Mezuaren ondoko izarraren ikonoa aktibatuko da.

Mezuak iragaztea

- 1 Sarrerako postontziaren pantailan, sakatu [] → **Ir a etiquetas**.
- 2 Hautatu ikusi nahi dituzun mezuen etiketak.

Posta elektronikoa

Ikas ezazu zure kontu pertsonaleko edo komertzialeko mezu elektronikoak bidaltzen eta ikusten.

➤ Posta elektronikoko kontu bat konfiguratzeko

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Email**.

- 2 Idatzi zure helbidea elektronikoa eta pasahitza.
- 3 Hautatu **Siguiente** (posta elektronikoko kontu orokorren kasuan) edo **Configuración manual** (beste konpainia batzuen posta-kontuen kasuan).
- 4 Jarraitu pantailako argibideei.

Posta elektronikoko kontua konfiguratzean, mezu elektronikoak gailuan deskargatuko dira. Bi kontu baino gehiago sortu badituzu, horiek trukatzeko aukera duzu. Sakatu [☰] → **Cuentas** eta hautatu zein kontutatik berreskuratu nahi dituzun mezuak.

▶ Mezu elektronikoak bidaltzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Email** → kontu bat.
- 2 Sakatu [☰] → **Crear**.
- 3 Hautatu **Contactos**.
Posta elektronikoko helbide bat sartu dezakezu eskuz edo, beste aukera bat hautatuta, erregistroetatik edo taldeetatik hautatu.

- 4 Hautatu kontaktuak eta hautatu **Añadir**.
- 5 Hautatu CC edo CCO eremuak, eta gehitu hartzaile gehiago.
- 6 Hautatu gaia sartzeko eremua, eta idatzi gaia.
- 7 6 Hautatu testua sartzeko eremua, eta idatzi mezua.
- 8 Hautatu **Adjuntar**, eta erantsi fitxategi bat.
Fitxategien zerrendatik fitxategi bat hautatu edo argazki bat atera dezakezu, bideo bat edo soinu-fitxategi bat.
- 9 Hautatu **Enviar** mezua bidaltzeko.



Konektatuta ez bazaude, edo zerbitzu-eremutik kanpo bazaude, mezu-elkarrizketen zerrendan geratuko da mezua konektatu arte eta zerbitzu-eremuaren barruan egon arte.


► Mezu elektronikoa bat ikustea

Posta elektronikoko kontu bat irekitzean, konexiorik gabe ikus ditzakezu aurrez berreskuratutako mezuak, edo, bestela, posta elektronikoko zerbitzarira konekta zaitezke mezu berriak ikusteko. Mezu elektronikoa berreskuratutakoan, konektatu gabe ere ikus ditzakezu.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Email** → kontu bat.
- 2 Sakatu [☰] → **Actualizar** mezuen zerrenda eguneratzeko.
- 3 Hautatu mezu elektronikoa bat.

Mezuen ikuspegian, aukera hauek erabili:

- Mezuari erantzuteko, sakatu [☰] → **Erantzun**.
- Mezua beste kontaktu batzuei birbidaltzeko, sakatu [☰] → **Reenviar**.
- Mezua ezabatzeko, sakatu [☰] → **Eliminar**.
- Mezua beste karpeta batera eramateko, hautatu [☰] → **Mover a**.

- Mezuko irudiak kargatzeko, sakatu [☰] → **Mostrar imágenes**.
- Erantsitako fitxategi bat ikusteko, egin klik erantsitako fitxategien eremuan. Memoria-txartelean gordetzeko, hautatu .

Google Talk

Txateatu lagunekin eta senitartekoekin, Google Talk™ erabilia.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

► Lagunen zerrendara lagunak gehitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Google Talk**.
Lagunen zerrendan begiratu bakarrean ikus ditzakezu Google Talk-eko kontaktu guztiak.
- 2 Sakatu [☰] → **Añadir amigo**.

- 3 Sartu lagun baten posta elektronikoko helbidea eta hautatu **Enviar invitación**.

Zure lagunak gonbidapena onartzen duenean, zure lagunen zerrendari gehituko zaio.

▶ Elkarrizketa bat hastea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Google Talk**.
- 2 Hautatu lagun bat lagunen zerrendan. Elkarrizketa-pantaila irekiko da.
- 3 Idatzi mezua eta hautatu **Enviar**.
Aurpegierak txertatzeko, sakatu [☰] → **Más** → **Instertar emoticono** .
- 4 Elkarrizketa aktiboak txandakatzeko, sakatu [☰] → **Cambiar de chat**.
- 5 Elkarrizketa amaitzeko, sakatu [☰] → **Finalizar chat**.

Social Hub

Ikas ezazu Social Hub™-era sartzen. Sare sozialetarako edo zerbitzuetarako komunikazio integratuko aplikazio horren bidez, posta elektronikoko informazioa, mezuak, berehalako mezuak, kontaktuak eta egutegiko informazioa bateratuta izango dituzu. Joan <http://socialhub.samsungmobile.com> helbidera, informazio gehiago eskuratzeko.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Social Hub**.
- 2 Ikus eta erabili Social Hub-ek eskaintzen dituen edukiak.

Entretanimendua

Kamera

Ikas ezazu argazkiak eta bideoak egiten eta ikusten. Bereizmen hau duten argazkiak eta bideoak egin daitezke: argazkien kasuan, 2560 x 1920 pixel artekoak (5 megapixel) eta, bideoen kasuan, 320 x 240 pixel artekoak.

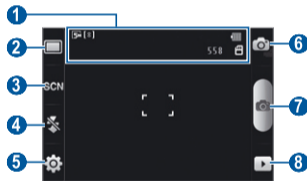
Kamera erabiltzeko, memoria-txartel bat sartu behar duzu lehendabizi.



- Kameraren interfazea agertzen da gailua horizontalean jartzean.
- Sakatu pantaila, bisorearen ikonoak ezkutatzeko edo bistaratzeko.
- Kamera automatikoki itzaltzen da, denbora jakin bat igarota erabiltzen ez bada.
- Memoriaren gaitasuna ezberdina izango da hartu nahi den irudiaren edo kondizioen arabera.

Argazkia ateratzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerrera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Jarri lentea argazkia atera nahi diozun horri begira, eta egin beharrezko doikuntzak.



Zenbakia	Funtzioa
1	Kameraren egoera eta doikuntzak egiaztatzeko. <ul style="list-style-type: none"> : bereizmena : Esposizioaren neurgailu-mota : har daitekeen argazki-kopurua (eskura dagoen memoriaren arabera) : Biltegiaren kokapena
2	Argazkia ateratzeko modua aldatzeko.
3	Eszenaren modua aldatzeko.
4	Flasharen konfigurazioa aldatzeko. Flasha eskuz piztu edo itzali daiteke, edo kamera konfiguratu daiteke flasha automatikoki erabiltzeko, beharrezkoa denean.
5	Kamerako doikuntzak aldatzeko.
6	Bideokamera modura aldatzeko.

Zenbakia	Funtzioa
7	Argazki bat ateratzeko.
8	Hartutako azken argazkia ikusteko.

4 Sakatu bolumenaren tekla irudia hurbiltzeko edo urrutiratzeko.

5 Hautatu argazki bat ateratzeko. Argazkia automatikoki gordetzen da.


Argazkiak atera ondoren, hautatu ikusteko.

- Joan ezkerrera edo eskuinera argazki gehiago ikusteko.
- Irudia handitzeko edo txikitzeko, ukitu pantaila eta hautatu edo . Irudi bat gerturatu edo urrundu dezakezu, pantailan bi aldiz klik eginez.
- Argazkia beste pertsona batzuei bidaltzeko, hautatu **Compartir**.

- Argazki bat hondoko irudi gisa erabiltzeko, edo kontaktu bat identifikatzeko erabiltzeko, hautatu **Definir como**.
- Argazkia ezabatzeko, hautatu Eliminar.



► Argazkiak ateratzea aurrez definitutako hainbat aukerarekin

Zenbait eszenetarako doikuntza lehenetsiak ematen ditu kamerak. Argazkiko pertsonen eta argazkia ateratzeko baldintzen arabera modurik egokiena hauta dezakezu. Adibidez, argazkiak gauez atera behar badituzu, hautatu gaueko modua (esposizio luzea erabiltzen du).

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Hautatu **SCN** → egoera bat.
- 4 Egin beharrezko doikuntzak.
- 5 Hautatu  argazki bat ateratzeko.

► Irribarre bakoitzeko argazkiak ateratzea

Kamerak pertsonen aurpegiak ezagutu ditzake, eta aurpegi irribarretsuen argazkiak ateratzen lagundu.



- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Hautatu  → **Disparo por sonrisa**.
- 4 Egin beharrezko doikuntzak.
- 5 Hautatu .
- 6 Fokuratu objektiboa kamerarekin.
Gailuak pertsonak ezagutzen ditu irudian, eta irribarreak detektatzen ditu. Pertsonak irribarre egiten duenean, gailuak argazki bat ateratzen du automatikoki.



Kamerak hiru pertsona ezagutuko ditu gehienez, eta denek irribarre egitean aterako du argazkia.



› Argazki-segida bat ateratzea

Mugitzen ari diren gaien argazki-seriea erraz har dezakezu. Aukera hori erabilgarria da haurrak jolasten ari direla edo kirol-ekitaldi batean argazkiak ateratzeko.



- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Hautatu  → **Continuo**.
- 4 Egin beharrezko doikuntzak.
- 5 Luze sakatu . Kamerak argazkiak ateratzen jarraituko du, tekla askatzen duzun arte.

› Argazki panoramikoa ateratzea

Argazki panoramiko zabalak har ditzakezu argazki panoramikoaren modua erabilita. Modu hori gomendagarria da paisaien argazkiak ateratzeko.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Hautatu  → **Panorámica**.
- 4 Egin beharrezko doikuntzak.
- 5 Hautatu  lehen argazkia ateratzeko.
- 6 Mugitu gailua poliki nahi duzun norabidean, eta lerrokatu marko berdea bisorearekin.
Marko berdea eta bisorea lerrokatzean, hurrengo argazkia automatikoki hartuko du kamerak.
- 7 Errepikatu 6. pausoa argazki panoramikoa osatzeko.

► Kameraren doikuntzak pertsonalizatzea


Argazki bat atera aurretik, hautatu  →  aukera hauetara sartzeko:

Aukera	Funtzioa
Valor de exposición	Esposizioaren balioa definitzeko.
Modo de enfoque	Lehen planoen argazkiak ateratzeko edo kamara definitzeko, pertsona bat fokatu dezan.
Temporizador	Argazkia atera aurretik denbora-tarte jakin bat igarotzea konfiguratzeko.
Resolución	Bereizmena aldatzeko.
Balance blanco	Argiztapen-kondizioen arabera, koloreen balantzea doitzeko.
Efectos	Argazkiari efektu berezia aplikatzeko, sepia kolorea edo zuri-beltzeko argazkia.
ISO	Kameraren irudiaren sentsorearen sentikortasuna doitzeko.


Aukera	Funtzioa
Medición	Esposizioaren neurgailu-mota aukeratzeko balio du.
Contraste automático	Pertsonaren eta hondoaren arteko kontrastea automatikoki doitzeko.
Calidad de imagen	Argazkien kalitate-maila ezartzeko.
Ajustar	Kontrastea, saturazioa eta garbitasuna doitzeko.

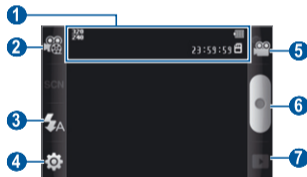
Argazki bat atera aurretik, hautatu  →  aukera hauetara sartzeko:

Doikuntza	Funtzioa
Instrucciones	Aurrebistaren pantailan argibideak bistaratzeko.
Revisar	Kamerak hartutako irudia bistaratzeko moduan konfiguratzeko balio du.

Doikuntza	Funtzioa
GPSa	<p>Kamerak argazkien kokapenari buruzko informazioa gordetzeko moduan konfiguratzeko aukera ematen du.</p> <p> GPS seinalea hobetzeko, ez atera argazkirik seinalea oztopatu dezaketen tokietan edo egoeretan, besteak beste, eraikinen artean, eremu baxuetan edo eguraldi txarra egiten duenean.</p>
Sonido del obturador	Kameraren obturadorea konfiguratzeko, argazkia ateratzean soinu bat emititu dezan.
Restablecer	Menuak eta argazkia ateratzeko aukerak berrezartzeko.

► Bideo bat grabatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Cámara**.
- 2 Biratu gailua ezkerrera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 3 Hautatu  bideokamera modura aldatzeko.
- 4 Jarri lentea argazkia atera nahi diozun horri begira, eta egin beharrezko doikuntzak.



Zenbakia	Funtzioa
1	<p>Bideokameraren egoera eta doikuntzak egiaztatzeko.</p> <ul style="list-style-type: none"> : bereizmena : Grabatu daitekeen bideoaren iraupena (eskura dagoen memoriaren arabera). : Biltegiaren kokapena
2	Grabatzeko modura aldatzeko (multimedia-mezu bati atxikitzeko edo normal gordetzeko).
3	Flasharen konfigurazioa aldatzeko. Flasha eskuz piztu edo itzali daiteke, edo kamera konfiguratu daiteke flasha automatikoki erabiltzeko, beharrezkoa denean.
4	Bideokamerako doikuntzak aldatzeko.
5	Kamera modura igarotzeko.

Zenbakia	Funtzioa
6	Bideo bat grabatzeko
7	Grabatutako azken bideoa ikusteko.

5 Sakatu bolumenaren tekla irudia hurbiltzeko edo urrutiratzeko.

6 Sakatu grabatzen hasteko.

7 Hautatu grabazioa geldiarazteko.

Bideoa automatikoki gordetzen da.



Litekeena da kamerak bideoak zuzen ez grabatzea transferentzia-abiadura baxua duen memoria-txartela erabiltzen ez bada.



Bideoak grabatu ondoren, hautatu bideoak ikusteko.

- Joan ezkerrera edo eskuinera bideo gehiago ikusteko.
- Bideoa beste pertsona batzuei bidaltzeko, hautatu **Compartir**.
- Bideo bat erreproduzitzeko, hautatu **Reproducir**.
- Bideo bat ezabatzeko, hautatu **Eliminar**.

► Bideokameraren doikuntzak pertsonalizatzea

Bideo bat grabatu aurretik, hautatu  →  aukera hauetara sartzeko:

Aukera	Funtzioa
Temporizador	Bideo bat grabatzen hasi aurretik denbora-tarte jakin bat igarotzea konfiguratzeko.
Resolución	Bereizmena aldatzeko.
Balance blanco	Argiztapen-kondizioen arabera, koloreen balantzea doitzeko.
Efectos	Argazkiari efektu berezia aplikatzeko, sepia kolorea edo zuri-beltzeko argazkia.
Calidad de vídeo	Bideoen kalitate-maila ezartzeko.
Ajustar	Kontrastea, saturazioa eta garbitasuna doitzeko.

Bideoa grabatu aurretik, hautatu  →  aukera hauetara sartzeko:

Doikuntza	Funtzioa
Instrucciones	Aurrebistaren pantailan argibideak bistartzeko.
Grabación de audio	Audioa aktibatzeko edo desaktibatzeko.
Revisar	Kamera grabatutako bideoa bistartzeko moduan konfiguratzeko.
Restablecer	Menuak eta argazkia ateratzeko aukerak berrezartzeko.

Galeria

Ikas ezazu nola ikus daitezkeen memoria-txartelean gordetako argazkiak eta bideoak.





› Fitxategi-formatu bateragarriak

Mota	Formatua
Irudia	Luzapenak: bmp, gif, jpg, png, wbmp, agif
Bideoa	<ul style="list-style-type: none">• Luzapenak: 3gp, mp4• Kodekak: MPEG4, H.263, H.264




- Telefonoaren softwarearen arabera, baliteke fitxategi-formatu batzuk bateragarriak ez izatea.
- Fitxategiaren tamaina eskura dagoen memoria baino handiagoa bada, errorea gerta daiteke fitxategiak irekitzen dituzunean.

› Argazkiak ikustea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Galería**.
 - 2 Aukeratu karpeta bat.
 - 3 Ikuspegia aldatzeko, hautatu  edo , pantailaren goiko eskuinaldean.
 - 4 Hautatu ikusi nahi duzun argazkia (ikono gabe).
- Argazkia ikusten ari zarela, aukera hauek erabil ditzakezu:
- Joan ezkerrera edo eskuinera argazki gehiago ikusteko.
 - Tamaina handitzeko edo txikitzeko, hautatu  edo . Horrez gain, pantailan bi hatz ezarri eta bereiz ditzakezu (eta biak elkartu, urruntzeko).
 - Aukeratutako karpetako irudiak aurkezpen gisa bistartzeko, hautatu **Presentación de diapositivas**. Ukitu pantailan diapositiba-aurkezpena eteteko.

► Bideo bat erreproduzitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Galería**.
- 2 Hautatu erreproduzitu nahi duzun bideoa ( ikonoarekin).
- 3 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 4 Erabili tekla birtualak erreprodukzioa kontrolatzeko.

► Irudiak edota bideoak partekatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Galería**.
- 2 Aukeratu karpeta bat.
- 3 Aukeratu irudi edo bideo-fitxategi bat.
- 4 Hautatu **Menú** → **Compartir** → partekatzeko aukera bat.

Musika

Ikas ezazu zure musika gogokoa entzuten, musika-erreproduzitzailan mugitzen zaren bitartean. Fitxategi-formatu hauek onartzen ditu musika-erreproduzitzailak: mp3, ogg, aac.

Musika-erreproduzitzaila erabiltzeko, lehendabizi microSD memoria-txartela sartu behar duzu.



- Horiez gain, musika-fitxategien formatu hauek erreproduzi ditzakezu, **Mis archivos** ataletik, multimedia-mezu batetik edo web-nabigatzailetik irekitzen badituzu: mid, xmf, rtttl, imy, rtx, ota, amr, wav, mxmf.
- Telefonoaren softwarearen arabera, baliteke fitxategi-formatu batzuk bateragarriak ez izatea.
- Fitxategiaren tamaina eskura dagoen memoria baino handiagoa bada, errorea gerta daiteke fitxategiak irekitzen dituzunean.

► Musika-fitxategiak memoria-txartel bati gehitzea

Hasteko, transferitu fitxategiak memoria-txartelera:

- Deskargatu fitxategiak haririk gabeko saretik. ▶ 71. or.
- Deskargatu fitxategiak ordenagailu batetik, Samsung Kies aukerako programa erabilita. ▶ 87. or.
- Jaso fitxategiak Bluetooth bidez. ▶ 82. or.
- Kopiatu fitxategiak memoria-txartel batean. ▶ 88. or.

► Musika erreproduzitzea

Fitxategiak gailura edo memoria-txartelera transferitu ondoren:

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Música**.
- 2 Hautatu musika-kategoria bat → musika-fitxategi bat.

3 Erabili tekla hauek erreproduzioa kontrolatzeko:



Zenbakia	Funtzioa
1	Erreproduzioa gelditzeko. Hautatu ▶ berrabiarazteko.
2	Aurreko fitxategira joateko edo fitxategian bertan atzera egiteko (luze sakatuta).
3	Barra arrastatuz, fitxategiaren puntu jakin batera mugitzeko.

Zenbakia	Funtzioa
4	Erreprodukzio-zerrenda irekitzeko aukera ematen du.
5	Ausazko erreprodukzioaren modua aktibatzeko.
6	Errepikapen-modua aldatzeko (desaktibatuta, fitxategi bat errepikatzea edo fitxategi guztiak errepikatzea).
7	Aukera ematen du hurrengo fitxategira joateko edo fitxategi berean aurrera egiteko (sakatu luze).



- Erreprodukzioa emandako entzungailuarekin kontrola dezakezu: Sakatu entzungailuaren botoia, erreprodukzioa hasteko edo geldiarazteko. Halaber, luze sakatu dezakezu musika erreproduzigailua abiarazteko.
- SRS CS Headphone®-ek 5.1 soinu inguratzailea eskaintzen du entzungailu eta audifono estandarrekin, hainbat kanaletako edukia entzutean, adibidez, DVDn dauden filmetan.
- WOW HD® softwareak audio-fitxategien erreprodukzio kalitatea nabarmen hobetzen du, eta 3D entretenimendu-esperientzia dinamikoa eskaintzen du, baxu sakonak eta goi-maiztasuneko argitasuna emanez, xehetasunak garbiagoa lortzeko.

➤ Erreproduzio-zerrenda bat sortzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Música**.
- 2 Hautatu kategoria bat → musika-fitxategi bat.
- 3 Sakatu [≡] → **Añadir a lista de reproducción** → **Nuevo**.
- 4 Idatzi erreproduzio-zerrendarentzat izenburu bat, eta sakatu **Guardar**.
- 5 Zerrendari musika-fitxategi gehiago gehitzeko, erreproduzitu fitxategi bat eta sakatu [≡] → **Añadir a la lista de reproducción** → zerrenda berria.

➤ Ausazko saioaren funtzioa erabiltzea

Ausazko saioaren funtzioa aktibatzean, zure gailuak ausaz aukeratu eta erreproduzituko ditu musika-fitxategiak.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Música**.
- 2 Hautatu [≡] → **Aleatorio Fiesta**.

- 3 Ausazko saioaren funtzioa desaktibatzeko, sakatu [≡] → **Aleatorio Fiesta desact**.

➤ Musika-erreproduzitailearen doikuntzak pertsonalizatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Música**.
- 2 Hautatu kategoria bat → musika-fitxategi bat.
- 3 Sakatu [≡] → **Ajustes**.
- 4 Zehaztu ezarpen hauek, musika-erreproduzitailea pertsonalizatzeko:

Aukera	Funtzioa
Canal 5.1	Entzungailua konektatzean, 5.1 kanaleko soinu inguratzailearen sistema aktibatu nahi duzun edo ez definitzeko.
Ekualizadorea	Ekualizadore-mota lehenetsi bat hautatzeko.

FM irratia

Ikas ezazu musika eta berriak FM irratan entzuteko modua. FM irratia entzuteko, gailuarekin batera emandako entzungailua konektatu behar da, irradi-antena gisa funtzionatzen baitu.

► FM irratia entzutea

- 1 Konektatu emandako entzungailua gailuari.
- 2 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Radio FM**.

FM irratiak automatikoki bilatzen eta gordetzen ditu eskuragarri dauden irradi-kateak.



FM irratia lehen aldiz pizten duzunean, sintonizazio automatikoa hasteko eskatuko dizu.

3 Erabili tekla hauek FM irratia kontrolatzeko:





Zenbakia	Funtzioa
1	FM irratia itzaltzeko. Hautatu Silencio irratia pizteko.
2	Maiztasuna aldatzeko.
3	Eskuragarri dagoen irradi-katea bilatzeko.

Zenbakia	Funtzioa
4	Uneko irrati-katea gogokoen zerrendara gehitzeko.
5	Bolumena doitzeko.

› Irrati-kate bat automatikoki gordetzeko

- 1 Konektatu emandako entzungailua gailuari.
- 2 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Radio FM**.
- 3 Sakatu [≡] → **Buscar** → bilaketa-aukera bat. FM irratiak automatikoki bilatzen eta gordetzen ditu eskuragarri dauden irrati-kateak.

› Uneko irrati-kanala gogokoen zerrendara gehitzea

- 1 Konektatu emandako entzungailua gailuari.
- 2 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Radio FM**.
- 3 Hautatu  FM irratia pizteko.
- 4 Mugitu nahi duzun irrati-kanalera arte.
- 5 Hautatu  irrati-katea gogokoen zerrendari gehitzeko.



Irrati-kate baten izena gehitu edo ezabatu dezakezu. Luze sakatu irrati-katea gogokoen zerrendan, eta hautatu **Eliminar** edo **Renombrar**.

► FM irratiaren doikuntzak pertsonalizatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Radio FM**.
- 2 Sakatu [≡] → **Ajustes**.
- 3 Egin doikuntza hauek, FM irratia pertsonalizatzeko:

Aukera	Funtzioa
REGIÓN	Eskualdea zehazteko.
Reproducción en 2o plano	FM irratia bigarren mailan exekutatzeko, beste aplikazio batzuk erabiltzen ari garenean. Funtzioa piztuta badago, zuzeneko sarbideen paneletik kontrolatu ahal izango duzu FM irratia.



Aukera	Funtzioa
Mostrar ID de estación	FM irratiaren pantailan, irradi-katearen IDa bistaratu nahi den edo ez zehazteko. Informazio hori ematen duten irradi-kateen IDak bakarrik daude eskuragarri
Frecuencia alternativa	Seinalea ahula denean, FM irratia irradi-kanala berriz sintonizatzen saiatzea nahi den edo ez zehazteko.
FM automática desactivada	Denbora-tarte jakin bat igaro ondoren, FM irratia automatikoki desaktibatzea zehazteko.

Informazio pertsonala

Kontaktuak

Ikasi kontaktu pertsonalen edo laneko kontaktuen zerrenda bat sortzen eta administratzen Aukera izango duzu izenak, telefono mugikorretako eta finkoetako zenbakiak, helbide elektronikoak, urtebetetzeak eta kontaktuei buruzko informazio gehiago gordetzeko.



› Kontaktu bat sortzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Hautatu .
- 3 Hautatu memoriako atal bat.


Kontu bat baino gehiago badituzu, hautatu kontaktua gehitu nahi duzun kontua.

- 4 Idatzi kontaktuaren informazioa.
- 5 Hautatu **Guardar** memorian kontaktu bat gehitzeko.

Markatzeko pantailatik ere sor dezakezu kontaktu bat.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Teclado**.
- 2 Sartu telefono-zenbaki bat.
- 3 Hautatu **Agregar a Contactos** → .
- 4 Hautatu memoriako atal bat.
Kontu bat baino gehiago badituzu, hautatu kontaktua gehitu nahi duzun kontua.
- 5 Idatzi kontaktuaren informazioa.
- 6 Hautatu **Guardar** memorian kontaktu bat gehitzeko.

› Kontaktuak bilatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Mugitu gora edo behera kontaktuen zerrendan.
- 3 Hautatu kontaktu baten izena. Kontaktua aurkitzen duzunean, aukera hauek izango dituzu:
 - kontaktuari deitzea, telefono-zenbakia hautatuta.
 - mezu bat bidaltzea, **Mensaje** hautatuta.
 - mezu elektronikoa bidaltzea, helbide bat hautatuta.
 - kontaktuaren informazioa editatzea, [≡] → **Editar** sakatuta.

› Bizkor markatzeko zenbaki bat zehaztea


- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [≡] → **Más** → **Marcación rápida**.

- 3 Hautatu kokaleku-zenbaki bat → kontaktu bat.



Zenbakia azkar markatzeko, sakatu luze kokaleku-zenbakia markatzeko pantailan.

› Kontaktu-txartela sortzea



- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [≡] → **Mi perfil**.
- 3 Idatzi zure informazio pertsonala.
- 4 Hautatu **Guardar**.



Zure kontaktu-txartela bidaltzeko, erantsi mezu bati edo mezu elektronikoa bati, edo bidali Bluetooth haririk gabeko funtzioaren bidez.



› Sare sozialetako kontuetako kontaktuak berreskuratzea

Sare sozialetako kontuen zerrenda ikusi eta kontu bat hauta dezakezu, sare sozial bateko kontaktu bat telefonoko kontaktuetara gehitzeko.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [] → **Acceder a información de contactos.**
- 3 Hautatu kontu bat.

› Kontaktu-talde bat sortzea



Kontaktu-taldeak sortzen badituzu, aukera izango duzu aldi berean zenbait kontaktu kudeatzeko eta mezuak edo mezu elektronikoak talde oso bati bidaltzeko. Hasteko, sortu talde bat.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Grupos.**
- 2 Sakatu [] → **Crear.**
- 3 Sartu izen bat taldearentzat, eta hautatu melodia bat.



- 4 Hautatu **Guardar.**

› Kontaktuak kopiatzea

SIM txarteleko kontaktuak zure gailura kopiatzeko edo eramateko:



- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [] → **Importar/exportar** → **Importar desde tarjeta SIM.**
- 3 Hautatu kopiatu nahi dituzun kontaktuak, eta aukeratu **Importar.**

Zure gailuko kontaktuak SIM edo USIM txartelera kopiatzeko edo eramateko,

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [] → **Importar/exportar** → **Exportar a tarjeta SIM.**
- 3 Hautatu kopiatu nahi dituzun kontaktuak, eta aukeratu **Exportar** → **Sí.**

› Kontaktuak esportatzea edo inportatzea

Memoria-txarteletik kontaktu-fitxategiak zure gailura inportatzeko (vcf formatuan):


- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [] → **Importar/exportar** → **Importar desde tarjeta SD**.
- 3 Hautatu memoriako atal bat.
Kontu bat baino gehiago badituzu, hautatu kontaktua gehitu nahi duzun kontua.
- 4 Hautatu kontaktu-fitxategi bakarra, fitxategi bat baino gehiago edo fitxategi guztiak inportatzeko aukera bat, eta hautatu **OK**.
- 5 Hautatu inportatu nahi dituzun kontaktu-fitxategiak, eta hautatu **Ok**.

Kontaktuak zure gailutik memoria-txartel batera inportatzeko:

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu .
- 2 Sakatu [] → **Importar/exportar** → **Exportar a tarjeta SD**.
- 3 Hautatu **Si** berresteko.


› Komunikazioen erregistroa ikustea

Deien, mezuen, mezu elektronikoen edo sare sozialetako elkarrizketen komunikazio-erregistroa ikus dezakezu.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Historial**.
- 2 Hautatu ikusi nahi duzun elementua.

› Sare sozialetako jarduerak ikustea

Zure kontaktuek sare sozialetan dituzten jarduerak ikus ditzakezu (adibidez, Facebook, MySpace eta Twitter).

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu  → **Actividades**.
- 2 Hautatu ikusi nahi duzun elementua.

Egutegia

Ikasi eguneroko, asteroko edo hileroko gertaerak sortzen eta kudeatzen, eta ezarri gertaera garrantzitsuak gogorarazteko alarmak.



Egutegiaren aplikazioa erabiltzeko, zure Google-ko kontura sartu beharko duzu.

› Gertaera bat sortzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Calendario**.
- 2 Sakatu [☰] → **Más** → **Crear**.
- 3 Idatzi gertaerari buruzko informazioa, beharrezkoa dena.
- 4 Hautatu **Finalizado**.

› Gertaerak ikustea

Egutegiaren ikuspegia aldatzeko:

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Calendario**.
- 2 Sakatu [☰] eta hautatu **Día**, **Semana**, edo **Mes**.

Data zehatz bateko gertaerak ikusteko:

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Calendario**.
- 2 Hautatu data bat egutegian. Hileko ikuspegian, planifikatutako gertaerak dituzten egunak barra urdin batekin ikusten dira.
Uneko data hautatzeko, sakatu [☰] → **Hoy**.
- 3 Hautatu ekitaldi bat xehetasunak ikusteko.

➤ Gertaera baten alarma geldiaraztea

Egutegiko gertaera baterako alarma zehazten baduzu, gertaeraren alarma-ikonoa agertuko da adierazitako ordutegian.

- 1 Ireki zuzeneko sarbideen panela pantailaren goiko aldean.
- 2 Hautatu gogorarazle bat, ekitaldiaren xehetasun gehiago ikusteko.
- 3 Gogorarazlea errepikatzeko edo baztertzeko, hautatu **Repetir todo** edo **Descartar todo**.

Oharra

Ikas ezazu informazio garrantzitsua grabatzen, gordetzeko eta aurrerago ikusteko.

➤ Oharra sortzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Nota**.
- 2 Hautatu **Crear nota** edo sakatu [☰] → **Crear**.
- 3 Idatzi oharraren testua.
- 4 Sakatu [↵] teklatura ezkutatzeko.
- 5 Hautatu kolore bat hondoko kolorea aldatzeko.
- 6 Hautatu **Guardar**.

› Oharrak ikustea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Nota**.
- 2 Hautatu ohar bat xehetasunak ikusteko.



Beste pertsona batzuei bidal diezaiekezu oharra, luze sakatu eta aukera bat hautatuta.

Ahots-grabagailua

Ikas ezazu zure gailuko ahots-grabagailua erabiltzen.

Ahots-grabagailua erabiltzeko, memoria-txartel bat sartu behar duzu lehenabizi.

› Ahots-ohar bat grabatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Grabadora de voz**.
- 2 Hautatu **Grabar**, grabazioa hasteko.

- 3 Mikrofonotik hurbil hitz egin.
- 4 Grabazioa amaitutakoan, sakatu **Detener**. Ahots-oharra automatikoki gordeko da.
- 5 Ahots-ohar gehiago grabatzeko, hautatu **Grabar** pantailaren beheko aldean.

› Ahots-ohar bat erreproduzitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Grabadora de voz**.
- 2 Hautatu **Lista**.
- 3 Aukeratu ahots-ohar bat, erreproduzitzeko.



Ahots-oharra beste pertsona batzuei bidaltzeko, sakatu [☰] → **Compartir**.

Weba

Web-zerbitzuak erabiltzeko, datu-konexioa behar da. Jarri zure operadorearekin harremanetan, datu-planik onena hautatzeko.

Internet

Ikas ezazu webguneetara sartzen eta gogokoei gehitzen.



- Baliteke kargu gehigarriak ordaindu behar izatea Interneten sartu edo multimedia-edukia deskargatuz gero. Xehetasun gehiago behar izanez gero, jarri harremanetan zerbitzu-hornitzailearekin.
- Web-nabigatzailearen menuak izen bat edo beste bat izan dezake, zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- Eskuragarri dauden ikonoak aldatu egin daitezke zerbitzu-hornitzailearen edo zu zauden eremuaren arabera.

› Webguneetan nabigatzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Navegador**, hasierako pantaila jakin bat abiarazteko.

Web-orri jakin batera sartzeko, hautatu URL helbidea sartzeko eremua, idatzi web-orriaren helbidea, eta hautatu



2 Erabili tekla hauek web-orrietan nabigatzeko:



Zenbakia	Funtzioa
1	Sartu nahi duzun web-orriaren helbidea idazteko.
2	Gordetako helbide gogokoen zerrendara, maiz bisitatutako orrietara eta Interneteko historiaren azkeneko orrietara sartzeko.



Pantaila aldatu egin daiteke lurraldearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

Erabili aukera hauek web-orrian nabigatzeko:

- Hurbiltzeko edo urruntzeko, ukitu bi aldiz pantaila. Bi hatzak ere erabil ditzakezu: ezar itzazu pantailan eta elkar edo bereiz itzazu poliki.
- Leiho berria irekitzeko, sakatu [☰] → **Nueva ventana.**
- Aktibo dauden leihoak ikusteko, sakatu [☰] → **Ventanas.** Web-orri bat baino gehiago ireki ditzakezu, eta batetik bestera joan zaitezke.

- Uneko webgunea berriro kargatzeko, sakatu [☰] → **Actualizar.**
- Historiaren hurrengo orrira joateko, sakatu [☰] → **Reenviar.**
- Uneko web-orria markatzeko, sakatu [☰] → **Añadir elemento favorito.**
- Uneko webgunearen lasterbidea gehitzeko hasierako pantailan, sakatu [☰] → **Más** → **Añadir acc dir a inicio.**
- RSS iturria gehitzeko, sakatu [☰] → **Añadir fuentes RSS.**
- Web-orrian testua bilatzeko, sakatu [☰] → **Más** → **Buscar en página.**
- Web-orriaren xehetasunak ikusteko, sakatu [☰] → **Más** → **Información sobre la página.**
- Web-orriaren URL helbidea beste pertsona batzuei bidaltzeko, sakatu [☰] → **Más** → **Compartir página.**

- Deskargen historia bistaratzeko, sakatu [☰] → **Más** → **Descarga**.
- Nabigatzailearen doikuntzak pertsonalizatzeko, sakatu [☰] → **Más** → **Ajustes**.

➤ Gogokoetan webguneak eranstea

Web-orri baten helbidea ezagutzen baduzu, gogoko bat eskuz sar dezakezu. Gogokoak gehitzeko:

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Navegador**.
- 2 Hautatu ★ → **Favoritos**.
- 3 Hautatu **Añadir** edo sakatu [☰] → **Marcar como favorita la última página visitada**.
- 4 Idatzi orri baten izenburua eta web-helbidea.
- 5 Hautatu **OK**.

Gogokoen zerrendan, luze sakatu gogoko helbidea, eta aukera hauek erabili:

- Web-orria uneko leihoan irekitzeko, hautatu **Abrir**.
- Web-orri bat uneko leihoan irekitzeko, hautatu **Abrir en nueva vent**.
- Gogokoaren xehetasunak aldatzeko, hautatu **Editar elemento favorito**.
- Hasierako pantailari gogoko orrialdearen zuzeneko sarbidea gehitzeko, hautatu **Añadir acc dir a inicio**.
- Web-orriaren helbidea besteei bidaltzeko, hautatu **Comp vínculo**.
- Web-orriaren helbidea kopiatzeko, hautatu **Cop URL de vínc**.
- Elementu gogokoa ezabatzeko, hautatu **Borrar favorito**.
- Web-orria nabigatzailearen hasierako orri gisa erabiltzeko, hautatu **Definir como página de inicio**.

› Maiz bisitatutako orrietara edo historia berrienera sartzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Navegador**.

2 Hautatu  → **Más visitados** edo **Historial**.

3 Hautatu bisitatu nahi duzun web-orria.



Web-orri bat gogokoen zerrendari gehitzeko, hautatu eskuinean dagoen izarraren ikonoa.

Mapak

Ikasi Google Maps™ erabiltzen, kokalekua bilatzen, kaleen, hirien edota herrialdeen lineako mapak bilatzen eta argibideak lortzen.

GPS seinale hobeak jasotzeko, saiatu baldintza hauetan gailua ez erabiltzen:

- eraikinen artean, tuneletan, lur azpiko pasabideetan edo eraikinen barruan

- eguraldi txarra egiten duenean
- eremu elektromagnetikoetatik edo tentsio garaiko eremuetatik gertu



Ez ukitu barruko antena eta ez estali eremu hori eskuekin edo bestelako objektuekin GPSaren funtzioak erabiltzen ari zarenean.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

› Kokapen-zerbitzua aktibatzea, Google Maps-ekin erabiltzeko

Kokapen-zerbitzuak aktibatu behar dituzu zurea aurkitu eta mapan bilatzeko.

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Ubicación y seguridad**.

2 Egin doikuntza hauek kokapen-zerbitzuak aktibatzeko:

Aukera	Funtzioa
Utilizar redes	WLAN sareak edo sare mugikorrek erabiltzeko kokapena bilatzeko.
Usar satélites GPS	GPS satelitea erabiltzeko kokapena bilatzeko.

► Kokapen jakin bat bilatzea






1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Maps**.

Zure uneko kokapena erakutsiko dizu mapak.

2 Aplikazio hau lehenengo aldiz abiarazten ari bazara, hautatu **Aceptar** berresteko.

3 Sakatu [☰] → **Buscar** edo hautatu .

4 Sartu gako-hitza eta hautatu .

- Kokapen bat ahotsaren bidez bilatzeko, hautatu .
- Irudia hurbiltzeko edo urruntzeko, hautatu  edo .
- Mapari geruzak gehitzeko, hautatu .
- Zure uneko kokapena ikusteko, sakatu .



Kokapenari izar bat gehitzeko, hautatu kokapenaren izena duen puxika → .

► Helmuga jakin baten helbidea lortzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Maps**.

2 Sakatu [☰] → **Indicaciones**.

3 Idatzi hasierako kokapenaren eta amaierako kokapenaren helbidea.

Kontaktuen zerrendatik helbide bat sartzeko edo mapan kokapena zehazteko, hautatu  → **Contactos** edo **Punto en el mapa**.

- 4 Hautatu garraio bide bat (autoa, autobusa edo oinez), eta hautatu **Ir**.
- 5 Hautatu ibilbide bat, bidaiaren xehetasunak ikusteko (beharrezkoa bada).
- 6 Hautatu **Mostrar en el mapa**.
- 7 Amaitzean, sakatu [≡] → **Borrar resultados**.

› Kokapena Google Latitude-kin partekatzea

Ikas ezazu zure lagunekin zure kokapena partekatzen eta haien kokapena bistaratzeko Google Latitude™-ekin.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Latitude**.
Gailuak automatikoki bat egingo du Latitude-rekin.
- 2 Sakatu [≡] → **Añadir amigos** → **Seleccionar entre los contactos** edo **Añadir mediante dirección de correo electrónico**


- 3 Hautatu gehitu nahi dituzun lagunak edo sartu posta elektronikoko helbide bat, eta hautatu **Añadir amigos** → **Sí**.
Zure lagunek gonbidapena onartzen dutenean, kokapenak partekatu ahal izango dituzu haiekin.
- 4 Sakatu [≡] → **Ver mapa**.
Zure lagunen kokapena haien argazkiekin markatuko dugu mapan.

› Inguruan toki bat bilatzea



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Lugares**.
- 2 Hautatu kategoria bat.
Kategoria horrekin loturik zure kokapenetik gertu dauden lekuak bilatuko ditu gailuak.

- 3 Hautatu leku baten izena, xehetasunak ikusteko. Leku horretako mapa ikusteko, hautatu .

▶ Helbururantz nabigatzea

Ikasi GPS nabigazio-sistema erabiltzen, zure norakoa ahots-gidekin bilatzeko eta erakusteko.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Navigation**.
- 2 Aplikazio hau lehenengo aldiz abiarazten ari bazara, hautatu **Aceptar**.
- 3 Sartu zure norakoa metodo hauetako baten bidez:
 - **Di el destino:** esan zure norakoa; esaterako, "Navegar hacia *norakoa*".
 - **Teclear destino:** norakoa teklatu birtualarekin sartzeko.

- **Contactos:** zure kontaktuen helbideetatik zure norakoa hautatzeko.
- **Lugares destacados:** leku gogokoen zerrendan zure kokapena hautatzeko.

- 4 Hautatu **Instalar** ahots bidezko nabigazioa erabiltzeko.
- 5 Deia amaitzeko, sakatu [] → **Salir de Navigation**.

Google Search

Gailuan aplikazioak eta webean datu zehatzak bilatu ditzakezu.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Búsqueda de Google**.
- 2 Idatzi bilatu nahi duzun informazioaren letra bat edo hitz bat.
- 3 Hautatu sartu nahi duzun elementuaren izena.

YouTube

Ikas ezazu YouTuberen bidez bideoak ikusten eta kargatzen.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

› Bideoak ikustea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **YouTube**.
- 2 Hautatu **Aceptar** aplikazioa lehen aldiz abiarazten ari zarela berresteko.
- 3 Hautatu bideo bat zerrendan.
- 4 Biratu gailua ezkerreara ikuspegi horizontala eskuratzeko.


5 Erabili tekla hauek erreprodukzioa kontrolatzeko:



Zenbakia	Funtzioa
1	Barra arrastatuz, fitxategiaren puntu jakin batera mugitzeko.
2	Pantailako kalitatea aldatzeko.

› Bideoak kargatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **YouTube**.

- 2 Sakatu [≡] → **Subir**, eta hautatu bideo bat. Zoaz 8. urratsera. Bideo berriak kargatu nahi badituzu, hautatu  kamera pizteko.
- 3 Biratu gailua ezkerredera ikuspegi horizontala eskuratzeko.
- 4 Fokatu atera nahi duzuna kamerarekin, eta egin beharrezko doikuntzak.
- 5 Hautatu ● grabatzen hasteko.
- 6 Hautatu ■ grabazioa geldiarazteko.
- 7 Hautatu **Guardar**, grabatutako bideoa kargatzeko.
- 8 Idatzi zure erabiltzaile-izena eta pasahitza, eta hautatu **Acceder**.

Albisteak eta eguraldia

Ikasi nola ikus dezakezun eguraldiari buruzko informazioa, albiste nagusiak eta beste zenbait artikulua.

› Eguraldiari buruzko informazioa eguneratzeko.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Noticias y tiempo**.
- 2 Aukeratu **Tiempo** (pantailaren goialdean dago). Gailuak uneko kokapena bilatu eta eguraldiari buruzko informazioa erakusten du.



Kokapena alda dezakezu beste eskualde bateko eguraldiari buruzko informazioa ikusteko. Sakatu [≡] → **Ajustes** → **Ajustes de Tiempo**, eta ezabatu **Utilizar Mi ubicación**-en ondoko egiaztapen-laukia. Gero, hautatu kokapen bat **Establecer ubicación** aukeran.

› Albiste-artikuluak irakurtzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Noticias y tiempo**.
- 2 Hautatu albiste-gai bat pantailaren goiko aldean.
- 3 Hautatu artikulua bat, irekitzeko.



Gai berriak eransteko, sakatu [☰] → **Ajustes** → **Ajustes de Noticias** → **Seleccionar temas de noticias**.

Samsung Apps

Samsung Apps-ek aukera ematen dizu aplikazio ugari deskargatzeko zure gailuan, modu errazean. Elementu hauetako ugari eskaintzen dizkizu: jolasak, albisteak, erreferentziak, sare sozialak, nabigazioa, osasunarekin loturiko aplikazioak, eta, askoz ere gehiago. Horrez gain, Samsung Apps-ek mugikorreko zenbait esperientzietara berehala sartzeko aukera ematen du.

Gailua gero eta adimentsuagoa bilakatuko da Samsung Apps-en aplikazio guztiz optimizatuekin. Ezagutu itzazu aplikazio harrigarriak, eta hobetu zure bizitza mugikorra.



- Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- Informazio gehiago eskuratzeko, ikusi www.samsungapps.com.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Samsung Apps**.
- 2 Bilatu eta deskargatu nahi dituzun aplikazioak.

Market

Jokoak, melodiak eta bestelako aplikazioak deskarga ditzakezu Android Market-etik.



- Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.
- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Market**.
 - 2 Bilatu fitxategi bat, eta deskargatu gailuan. ▶ 33 or.

Konektagarritasuna

Bluetooth-a

Irismen laburreko haririk gabeko komunikazio-teknologia da Bluetooth-a. Horri esker, 10 metro inguruko distantzian informazioa trukatu daiteke, konexio fisikorik izan gabe.

Bluetooth teknologiarekin, ez da beharrezkoa gailuak lerrokatzea informazioa transmititzeko. Gailuak irismen-tartean badaude, haien artean informazioa truka dezakete, guztiak gela berean egon beharrik gabe.



- Samsung-ek ez du bere gain hartzen Bluetooth haririk gabeko funtzioaren bidez bidalitako edo jasotako datuak galtzearen, bidean atzematearen edo modu desegokian erabiltzearen ardura.
- Ziurta zaitez beti segurtasun egokia duten gailu fidagarriekin partekatzen dituzula datuak. Gailuen artean oztopoak badaude, litekeena da distantzia operatiboa murriztea.
- Gerta daiteke gailu batzuk (Bluetooth SIG-ek probatu edo baimendu gabekoak batez ere) gailuarekin bateragarriak ez izatea.

▶ Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes de Bluetooth**.
- 2 Hautatu Bluetooth, Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatzeko.

➤ Bluetooth-erako gaitutako beste gailu batzuk bilatzea eta haiekin konektatzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes de Bluetooth** → **Escanear dispositivos**.

2 Hautatu gailu bat.

3 Sartu Bluetooth haririk gabeko funtzioaren PINa edo beste gailuaren Bluetooth-aren PINa (baldin badu), eta hautatu **OK**. **Aceptar** ere hauta dezakezu, gailuen PINak bat egin dezaten.

Beste gailuaren jabeak PIN bera sartzen duenean, edo konexioa onartzen duenean, biak lotuta egongo dira. Lotura zuzen egiten bada, gailuak automatikoki bilatuko ditu eskura dauden zerbitzuak.



Zenbait gailuk, batez ere entzungailuek eta autorako esku libreko kitek, Bluetooth-erako PIN finko bat izan dezakete, adibidez, 0000. Beste gailuak PINa badu, sartu egin beharko duzu.

➤ Bluetooth haririk gabeko funtzioaren bidez datuak bidaltzea

1 Hautatu fitxategi edo elementu bat (kontaktu bat, ohar bat edo multimedia fitxategi bat) dagokion aplikaziotik edo **Mis archivos** ataletik.

2 Sakatu [☰] → **Compartir, Enviar vía**, edo **Enviar por Bluetooth**.

3 Bilatu Bluetooth-erako gaitutako gailu bat eta horri konektatu.

➤ Bluetooth haririk gabeko funtzioaren bidez datuak jasotzea

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes de Bluetooth** → **Visible**.

Beste Bluetooth gailu batzuek 120 segundoan detekta dezakete zure gailua.

- 2 Hala eskatzean, idatzi Bluetooth haririk gabeko funtziorako PINa eta sakatu **Ok** (beharrezkoa bada).
- 3 Sakatu **Aceptar** gailuaren datuak jaso nahi dituzula berresteko (beharrezkoa bada).

Bluetooth karpetan gordetzen dira jasotzen diren datuak.

WiFi-a

Ikas ezazu gailuaren haririk gabeko sarearen gaitasunak erabiltzen, IEEEren 802.11 b/g/n estandarrekin bateragarria den tokiko haririk gabeko sarea aktibatzeke eta horri konektatzeko.

Internetera edo sareko beste gailu batzuetara konekta zaitezke sarbide puntu bat edo haririk gabeko sarbide puntu mugikor bat dagoen edozein tokitan.



Bateratu gabeko maiztasuna erabiltzen du gailuak, eta Europako herrialde guztietan erabiltzeko diseinatuta dago. WLAN sarea mugarik gabe erabil daiteke Europako Batasuneko eraikinen barruan; Frantzian, berriz, ezin da kanpoaldean erabili.

WLAN funtzioa aktibatzea

Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes Wi-Fi** → **Wi-Fi**.



WLANa bigarren mailan aktibatuta uzten baduzu, bateria kontsumituko du. Bateria gordetzeko, behar denean bakarrik aktibatu WLAN sarea.

WLAN bat bilatzea eta hara konektatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes Wi-Fi**.
Gailuak eskura dauden WLAN sareen bilaketa automatikoa egingo du.
- 2 Hautatu sare bat **Redes Wi-Fi** eremuan.
- 3 Sartu pasahitz bat sarerako (beharrezkoa bada).
- 4 Hautatu **Conectar**.

► WLAN bat eskuz gehitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes Wi-Fi** → **Añadir red Wi-Fi**.
- 2 Sartu sarerako SSID eta hautatu segurtasun-mota.
- 3 Ezarri segurtasun-konfigurazioa, hautatutako segurtasun-motaren arabera.
- 4 Hautatu **Guardar**.

AllShare

Ikas ezazu DLNA (Digital Living Network Alliance) zerbitzua erabiltzen. Zerbitzu horren bidez, DLNArako gaitutako gailuen artean multimedia-fitxategiak partekatu ditzakezu zure etxetik WLAN baten bidez.

Horretarako, WLAN funtzioa aktibatu behar duzu, eta WLAN profila gehitu. ► 83. or.

► DLNAREN doikuntzak pertsonalizatzea, multimedia-fitxategiak partekatzeko

DLNArako gaitutako gailuak zure gailuko multimedia-fitxategietara sartzeko aukera izan dezaten, multimedia-erdiak partekatzeko aukera aktibatu behar duzu.



Baliteke fitxategi batzuk DLNArako gaitutako gailuetan erreproduzitzeko aukerarik ez izatea.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **AllShare**.
- 2 Hautatu **Ajustes**.
- 3 Doikuntza hauek egin, DLNA funtzioa pertsonalizatzeko:

Aukera	Funtzioa
Nombre del servidor multimedia	Multimedia-zerbitzari gisa gailuak duen izena sartzeko.

Aukera	Funtzioa
Compartir contenido multimedia	DLNArako gaitutako beste gailuekin bideoak, irudiak edo musika partekatzeko aukera aktibatzen
Red de punto de acceso	DLNA konexioetan erabiliko den konexio-profila hautatzeko.
Cargar desde otros dispositivos	Beste gailu batzuetatik kargak onartuko diren zehazteko.

➤ Fitxategiak erreproduzitzea, DLNArako gaitutako beste gailu batean

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **AllShare**.
- 2 Hautatu **Reproducir archivo de mi teléfono en otro reproductor**.

- 3 Hautatu multimedia kategoria bat, eta hautatu erreproduzitu nahi dituzun fitxategiak.
- 4 Hautatu **Añadir a lista de reproducción**.
- 5 Hautatu multimedia fitxategia erreproduzitzeko duen erreproduzizailea. Erreprodukzioa hasiko da hautatutako erreproduzizailean.
- 6 Kontrolatu erreprodukzioa, gailuko ikonoen bidez.



Erreprodukzioa bufferrean gorde daiteke, gailua konektatuta dagoen sareko konexioaren eta zerbitzariaren arabera.

➤ Fitxategiak gailu batetik bestera erreproduzitzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **AllShare**.
- 2 Hautatu **Reproducir archivo de servidor en otro reproductor a través de mi teléfono**.
DLNArako gaitutako gailuen bilaketa automatikoa egiten du gailuak.

- 3 Hautatu multimedia fitxategiak dituen gailua, eta multimedia-zerbitzari gisa ezarri.
- 4 Hautatu multimedia kategoria bat, eta hautatu erreproduzitu nahi dituzun fitxategiak.
- 5 Hautatu **Añadir a lista de reproducción.**
- 6 Hautatu multimedia fitxategia erreproduzituko duen erreproduzitailea.
Erreprodukzioa hasiko da hautatutako erreproduzitailean.
- 7 Kontrolatu erreprodukzioa, gailuko ikonoen bidez.

USBaren ainguratzea eta sarbide-puntu eramangarria

Ikasi zure gailua hari gabeko modem gisa edo PCrako nahiz beste gailu batzuetarako sarbide-puntu gisa konfiguratzeko, eta partekatu zure gailuaren sare mugikorraren konexioa.

► Zure gailuaren sare mugikorra partekatzea USB bidez

- 1 PCrako hautazko datu-kable batekin, konektatu gailuaren funtzio anitzeko hartunea PC batera.
- 2 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Punto de acceso.**
- 3 Hautatu **Anclaje a red de USB** USBra ainguratzeko funtzioa aktibatzeko.

Zure gailuak ordenagailuarekin partekatzen du sare mugikorreko konexioa.

Sareko konexioa partekatzeari uzteko, sakatu berriro **Anclaje a red a USB**-ren ondoan dagoen egiaztapen-laukia, desmarkatuta gera dadin.



Sareko konexioa partekatzeko erabiltzen den metodoa desberdina izan daiteke ordenagailuaren sistema eragilearen arabera.

› Zure gailuaren sare mugikorra partekatzea WLAN bidez

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Punto de acceso**.
- 2 Hautatu **AP movil** WLAN sarbide-puntua aktibatzeneko.
Zure gailuak WLAN bat bilatu eta horretara konektatzen da.
- 3 Beste gailu batetik, jarri zure gailuaren izena erabilgarri dauden konexioen zerrendan, eta konektatu sarera.
Zure gailuak beste gailu batekin partekatzen du sare mugikorreko konexioa.

PCra konektatzea

Ikas ezazu zure gailua PC bati konektatzen, PCrako datu-kable batekin (aukerazkoa) eta USB konexio-modu bat baino gehiagorekin. Zure gailua PC batera konektatuta, fitxategiak ActiveSync-ekin sinkroniza ditzakezu, datuak pasatu ditzakezu gailutik eta gailura zuzenean, eta Samsung Kies programa erabil dezakezu.

› Samsung Kies-ekin konektatzea

Egiaztatu Samsung Kies PCan instalatua duzula. Samsung-en web-orritik (www.samsungmobile.com) deskarga dezakezu programa.

- 1 PCrako hautazko datu-kable batekin, konektatu gailuaren funtzio anitzeko hartunea PC batera.
Samsung Kies automatikoki irekiko da.
Samsung Kies ez bada automatikoki abiatzen, egin klik bi aldiz zure ordenagailuko Samsung Kies-en ikonoan.
- 2 Kopiatu PCko fitxategiak telefonora.
Informazio gehiago nahi izanez gero, ikus Samsung Kies-en laguntza.

► Gailua biltegitratze masiboko gailu gisa konektatzea

Zure gailua PCra konekta dezakezu, disko aldagarri bat bezala, eta fitxategien direktoria sar zaitezke. Memoria-txartel bat sartzen baduzu gailuan, aukera izango duzu memoria-txarteleko fitxategien direktoria sartzeko gailua memoria-txartelen irakurle moduan erabiliz.



Memoria-txartelaren fitxategien direktoria disko aldagarri gisa agertuko da, barruko memoriatik aparte.

- 1 Memoria-txarteletik edo txartelera fitxategiak transferitu nahi badituzu, sartu memoria-txartel bat gailuan.
- 2 PCrako hautazko datu-kable batekin, konektatu gailuaren funtzio anitzeko hartunea PC batera.
- 3 Ireki lasterbideen panela.
- 4 Hautatu **USB conectado** → **Conectar almacenamiento USB** → **OK**.
- 5 Ireki karpeta fitxategiak ikusteko.

6 Kopiatu PCko fitxategiak memoria-txartelean.

7 Amaitzean, hautatu **Detener el dispositivo de almacenamiento USB**.



Gailua PCtik deskonektatzeko, egin klik Windowsen ataza-barran agertzen den USB gailuen ikonoan, eta, gero, klik egin biltegitratze masiborako gailua modu seguruan kentzeko aukeran. Ondoren, deskonektatu datu-kablea PCtik. Hala egiten ez baduzu, memoria-txartelean gordetako datuak galdu edo honda daitezke.

VPN konexioak

Sare pribatu birtualak (VPN) sortu eta zure sare pribatura konekta zaitezke modu seguruan sare publiko baten bidez, kasurako, Internet bidez.



Zure gailuak Interneterako sarbidea konfiguratuta eduki behar luke. Internetera sartzeko arazoak baldin badituzu, konexioak aldatu beharko dituzu. Zehaztu beharreko informazioa zer den ez badakizu, galdetu zure zerbitzu-hornitzaileari.

► VPNrako konexioak konfiguratzeko

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes de VPN** → **Añadir VPN**.
- 2 Hautatu VPN-mota bat.
- 3 Pertsonalizatu konexioari buruzko informazioa.



Eskura dauden aukerak aldatu egiten dira VPN-motaren arabera.

Aukera	Funtzioa
Nombre de VPN	VPN zerbitzarirako izen bat zehazteko.
Def. serv. de VPN	VPNaren zerbitzariaren IP helbidea idazteko.
Activar Cifrado	VPN zerbitzaria kodetzeko.
Definir clave IPsec compartida previamente	Partekatutako gakoa jartzeko.

Opción	Función
Activar L2TP secreto	L2TP pasahitz sekretua erabiltzeko.
Definir L2TP secreto	L2TP pasahitz sekretua sartzeko.
Definir certificado de usuario	VPNaren zerbitzariak erabiltzailea identifikatzeko erabiltzen duen erabiltzaile-ziurtagiria hautatzeko. VPNaren zerbitzariaren ziurtagiriak inportatzeko edo webetik deskargatzeko.
Definir certificado de CA	VPNaren zerbitzariak erabiltzailea identifikatzeko erabiltzen duen baimen-ziurtagiria hautatzeko. VPNaren zerbitzariaren ziurtagiriak inportatzeko edo webetik deskargatzeko.
Dominios de búsqueda DNS	Domeinu-izena duen zerbitzariaren helbideak ezartzeko.

► Sare pribatu batera konektatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes** → **Conex. inalámbr. y redes** → **Ajustes de VPN**.
- 2 Hautatu sare pribatu bat, horra konektatzeko.
- 3 Idatzi zure erabiltzaile-izena eta pasahitza, eta hautatu **Conectar**.







Tresnak

Erlojua


Ikasi pantaila nagusiko erlojuaren pantaila erabiltzen, eta gertaera garrantzitsuetarako alarmak konfiguratzeko eta kontrolatzeko.

› Erlojuaren pantaila konfiguratzeko

- 1 Hasi pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Reloj**.
- 2 Erlojuaren pantaila erabiltzen ari zarela, erabil itzazu funtzio hauek:
 - Alarma bat sortzeko edo ezabatzeko, hautatu .
 - Galerara sartzeko, hautatu .

- Musika-erreproduzitailea abiarazteko, hautatu .
- Hasi pantailan itzultzeko, hautatu .

› Alarma berri bat gehartzea

- 1 Hasi pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Reloj**.
- 2 Sakatu [] → **Añadir una alarma**.
- 3 Definitu alarmaren xehetasunak.
- 4 Amaitzean, hautatu **Hecho**.

› Alarma bat geldiarazi

Alarmak jotzean:

- Hautatu **Rechazar** alarma geldiarazteko.
- Hautatu **Repetir**, alarmak berriz jotzeko denbora-tarte jakin bat igaro ondoren.

Kalkulagailua

Ikas ezazu kalkulu matematikoak gailuan zuzenean egiten, kalkulagailu eramangarria edo mahai gainekoa balitz bezala.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Calculadora**.
- 2 Erabili pantailako kalkulagailuaren teklak oinarrizko matematika-eragiketak egiteko.
- 3 Sakatu [≡] → **Panel avanzado** kalkulagailu zientifikoa erabiltzeko.

Nire fitxategiak

Ikas ezazu memoria-txartelean gordeta dituzun irudi, bideo, musika, soinu-fitxategi eta bestelako fitxategietara azkar eta erraz sartzen.

1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Mis archivos**.

2 Aukeratu karpeta bat.

- Fitxategi-direktorioan maila bat igotzeko, hautatu **Arriba**.
- Hasierako pantailara itzultzeko, hautatu **Inicio**.

3 Hautatu ireki nahi duzun fitxategia.

Karpeta batean, sakatu [≡] aukera hauek erabiltzeko:

- Fitxategi bat beste pertsona batzuei bidaltzeko, multimedia-mezu batean, mezu elektronikoa batean edo Bluetooth haririk gabeko funtzioaren bidez, hautatu **Compartir**.
- Karpeta berri bat sortzeko, hautatu **Crear carpeta**.
- Fitxategiak edo karpetak ezabatzeko, hautatu **Eliminar**.
- Ikusteko modua aldatzeko, hautatu **Vista por**.
- Fitxategiak edo karpetak ordenatzeko, hautatu **Ordenar por**.
- Fitxategi baten funtzio gehigarriak erabiltzeko, adibidez, mugitzeko, kopiatzeko eta izena aldatzeko, hautatu **Más**.

SIM erreminta-paketea

Zerbitzu-hornitzaileak eskaintako zerbitzu gehigarriak erabiltzeko. Litekeena da menu honek beste izen bat izatea, USIM edo SIM txartelaren arabera.

Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **SIM Toolkit**.

Ataza-kudeatzailea

Ataza-kudeatzaileari esker, une honetan exekutatzen ari diren aplikazioak, aplikazio horien tamaina, memoriaren informazioa eta RAM memoriaren informazioa ikus ditzakezu.


- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Administrador de tareas**.
- 2 Erabili aukera hauek:
 - **Aplicaciones activas:** gailuan exekutatzen ari diren aplikazio guztien zerrenda ikusteko.

- **Paquete:** zure gailuan instalatutako aplikazio-paketearen tamaina ikusteko.
- **RAM:** zure gailuaren RAM memoria egiaztatzeko eta administratzeko.
- **Resumen:** gailuan eta memoria-txartelean erabilitako eta libre dagoen memoria-kopurua ikusteko.
- **Ayuda:** bateriaren balio-bizitza luzatzeko laguntza-informazioa ikusteko.

ThinkFree Office

Ikasi zure gailuan dokumentuen fitxategiak sortzen eta ikasten. ThinkFree web-zerbitzuen kontua baduzu, dokumentuak on line kudea ditzakezu. Fitxategi-formatu hauek onartzen ditu aplikazioak: txt, doc, docx, xls, xlsx, ppt, pptx eta pdf.

› Dokumentu berria sortzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **ThinkFree Office**.
- 2 Hautatu **Aceptar** aplikazioa lehen aldiz abiarazten ari zarela berresteko.
- 3 Hautatu **Activar ahora** → **Cerrar**, ThinkFree Office aktibatzeko.
- 4 Hautatu **Mis docs**.
- 5 Sakatu [≡] → **Nuevo** → dokumentu-mota bat.
- 6 Sartu dokumentu baten izena, eta hautatu **Aceptar**.
- 7 Sartu dokumentuaren edukia, pantailaren beheko aldean dauden erreminten bidez.
- 8 Editatzen amaitzean, hautatu  tresna-barran, edo sakatu [≡] → **Archivo** → **Guardar**.

› Gailuan dokumentu bat ikustea eta aldatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **ThinkFree Office**.
- 2 **Hautatu Mis docs**. → dokumentu bat.
- 3 Ikusi eta aldatu dokumentua nahi bezala.
 - Dokumentua gerturatu edo urruntzeko, erabili bi hatzeko zooma. Jarri hatzak pantailan eta elkartu edo bereiz itzazu poliki.
 - Dokumentua editatzeko tresna-barra irekitzeko (testu-fitxategi bat, Word edo Excel), sakatu [≡] → **Editar**.
 - Dokumentuan testua bilatzeko, sakatu [≡] → **Buscar**.
- 4 Dokumentua aldatzen amaitzean, gorde ezazu.

► Dokumentuak linean kudeatzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **ThinkFree Office**.
- 2 Hautatu **En línea**.
- 3 Idatzi zure erabiltzaile-izena eta pasahitza kontura sartzeko, eta, gero, hautatu **Iniciar sesión**.
- 4 Zerbitzarian, ikus eta kudea itzazu dokumentuak nahi bezala.

Ahots bidezko bilaketak

Ikas ezazu ahots-komandoak erabiltzen zenbaki bat markatzeko, mezu bat bidaltzeko edo tokiak eta informazioa bilatzeko.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Búsqueda por voz**.
- 2 Hautatu **Hablar ahora**.
- 3 Esan hitz gako bat mikrofonotik gertu.

Doikuntzak

Ajustes menura sartzea

- 1 Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda, eta hautatu **Ajustes**.
- 2 Hautatu doikuntza-kategoria bat, eta, gero, aukera bat.

Haririk gabeko konexioak eta sareak

Haririk gabe konexioen konfigurazioa aldatzeko.

› Hegaldi modua

Gailuko haririk gabeko funtzio guztiak desaktibatzen. Haririk gabeko zerbitzuak soilik erabil daitezke.

› WiFi doikuntzak

- **Wi-Fi:** WLAN funtzioa pizteko edo itzaltzeko. ▶ 83. or.

- **Notificación de red:** sare ireki bat erabilgarri dagoenean jakinaraz diezazun konfiguratzeko gailua.
- **Añadir red Wi-Fi:** WLAN sarearen APa eskuz sartzeko.

› Bluetootharen doikuntzak

- **Bluetooth:** Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatzen edo desaktibatzen. ▶ 81. or.
- **Nombre del dispositivo:** gailuarentzako Bluetooth izen bat zehazteko.
- **Visible:** beste Bluetooth gailu batzuek gailua ikus dezaten konfiguratzeko.
- **Escanear dispositivos:** erabilgarri dauden Bluetooth gailuak bilatzeko.

› Sarbide-puntua

- **Anclaje a red de USB:** USBra ainguratzeko funtzioa aktibatzen, gailuaren sare mugikorrek konexioa ordenagailu batekin partekatu dezan USB bidez. Ordenagailu batera konektatzen denean, gailua haririk gabeko modem gisa erabiltzen da. ▶ 86. or.

- **AP móvil:** Aktibatu AP mugikorra funtzioa gailuaren sare mugikorreko konexioa ordenagailu batekin edo beste gailu batzuekin partekatzeko WLAN funtzioaren bidez. ▶ 87. or.
- **Ajustes de Mobile AP:** Sareko doikuntzak zure WLAN sarbide-punturako konfiguratzeko.

› VPN doikuntzak

Sare pribatu birtualak (VPN) konfiguratzeko eta horietara konektatzeko. ▶ 88. or.

› Sare mugikorrak

- **Usar paquetes de datos:** sare-zerbitzuetarako aldatutako datu-paketeen sareak erabiltzeko.
- **Itinerancia de datos:** atzerrian zaudenean edo zure sare lokala erabilgarri ez dagoenean gailua beste sare batera konekta dadin konfiguratzeko.
- **Nombres de punto de acceso:** sarbide-puntuaren izenak (APN) konfiguratzeko.

- **Utilizar sólo redes 2G:** gailua 2G sareetara bakarrik konekta dadin konfiguratzeko.
- **Operadores de red:** atzerrian zaudenean erabilgarri dauden sareak bilatzeko eta sare bat hautatzeko.

Deiaren doikuntzak

Dei-funtzioetako doikuntzak personalizatzeko.

› Markaketa finkoko zenbakiak

- **Activar número de marcación directa:** FDN modua aktibatzeko edo desaktibatzeko, FDN zerrendako zenbakietarako deiak murrizteko. SIM edo USIM txartelaren PIN 2 kodea sartu behar duzu.
- **Cambiar PIN2:** PIN nagusia babesteko erabiltzen den PIN 2 kodea aldatzeko.
- **Lista FDN:** markaketa finkoko kontaktuen zerrenda konfiguratzeko.

› Ahots-postontziaren zerbitzua

Hautatu zure zerbitzu-hornitzailearen ahots-postontziaren zerbitzua. Halaber, beste ahots-postontzi batzuen zerbitzuak hauta ditzakezu, aplikazio bateragarriak deskargatu badituzu.

› Ahots-postontziaren zenbakia

Idatzi ahots-postontzira sartzeko zenbakia. Zure zerbitzu-hornitzaileak emango dizu zenbaki hori.

› Dei-desbideratzea

sarrerako deiak beste zenbaki batera desbideratzeko.

› Doikuntza osagarriak:

- **Identificador de llamadas:** irteerako deietan besteei erakusteko lineako identifikazioa.
- **Llamada en espera:** dei bat abian dela dei-alertak sartzeko.

Soinua

Aldatu zure gailuko soinuen doikuntzak.

- **Modo Silencio:** Silencio modua aktibatzen du soinu guztiak isilaraz daitezen, multimedia soinuak eta alarma-melodiak izan ezik.
- **Vibrar:** Gailuak gertaera jakinetan noiz bibratuko duen konfiguratzeko.
- **Volumen:** dei-doinu, musika, bideo, alarma-doinu, sistema eta jakinarazpenen bolumena doitzeko.
- **Melodía del teléfono:** hautatu doinu bat sarrerako deietarako.
- **Melodía de notificación:** doinu bat hautatzeko gertakizunetarako (adibidez, sarrerako deiak, galdutako deiak eta alarmak).
- **Tonos táctiles audibles:** gailua markaketa-pantailan teklak sakatzean soinua emititzeko moduan definitzeko.
- **Selección audible:** aplikazio bat edo aukera bat hautatzean gailuak soinua egiteko konfiguratzeko.

- **Sonidos de bloqueo de pantalla:** gailua definitzen du, ukipen-pantaila blokeatzen edo desblokeatzen duzunean soinu bat egin dezan.

Pantaila

Pantailako doikuntzak aldatzeko.

- **Pantaila-hondoak:**
 - **Fondo pant pant inic:** hasierako pantailarako atzealde bat aukeratzeko.
 - **Fondo pant pant bloq:** hasierako pantailarako atzealde bat aukeratzeko.
- **Estilo de fuente:** Testuak duen letra-mota aldatzeko. Letra-tipo gehiago deskargatu ditzakezu Android Market-etik. Horretarako, sakatu **Obtener fuentes en línea**.
- **Brillo:** pantailaren distira zehazteko.
- **Girar automáticamente la pantalla:** gailua biratzean edukia ere automatikoki biratzea nahi duzun ala ez zehazteko.
- **Animación:** gailua zehazten du animazio bat bistaratu dezan leiho batetik bestera aldatzen denean.

- **Tiempo de espera:** pantailaren atzeko argiztapena itzali aurretik zenbat denbora igarotzea nahi duzun zehazteko.
- **Calibración horizontal:** Sentsore geomagnetikoa kalibratzeko, iparroratzak edo errealitate areagotuko aplikazioak bistaratzen duen informazioa okerra denean.

Kokapena eta segurtasuna

Aldatu doikuntzak, gailua eta SIM edo USIM txartela eta GPSaren funtzioak babesteko.

- **Utilizar redes:** WLAN sareak edo sare mugikorak erabiltzeko kokapena bilatzeko.
- **Usar satélites GPS:** GPS satelitea erabiltzeko kokapena bilatzeko.
- **Defin bloqueo de pantalla:** gailua desblokeatzeko segurtasun-kodea zehazteko. Segurtasun-kodea zehaztutakoan, aukera hau jarriko da aurrekoaren ordeztu. **Cambiar bloq. de pantalla.**
 - **Ninguno:** pantailaren blokeoa desaktibatuzeko.
 - **Patrón:** gailua desblokeatzeko eredu bat definitzeko.

- **PINa:** pantaila desblokeatzeko zenbakizko PIN bat definitzeko.
- **Contraseña:** pantaila desblokeatzeko pasahitz alfanumeriko bat definitzeko.
- **Utilizar patrón visible:** blokeatzeko eredia ikusgai gisa definitzeko, hori marrazten ari zarela.
- **Utilizar respuesta táctil:** desblokeatzeko eredia sakatu eta marrazten duzunean gailuak bibra dezan konfiguratzeko.
- **Definir bloqueo de tarjeta SIM:**
 - **Bloquear tarjeta SIM:** gailua erabili aurretik PINa eskatzeko moduan PINaren blokeoa aktibatzeo nahiz desaktibatzeo.
 - **Cambiar PIN de la tarjeta SIM:** SIM nahiz USIM datuetara sartzeko erabiltzen den PINa aldatzeko.
- **Contraseñas visibles:** Gailua konfiguratzeko, sartzen ari zaren pasahitza bistaratu dezan.
- **Selec. admin. de dispositivos:** gailuan instalatutako administratzaileak ikusteko. Gailu-administratzaileak aktiba ditzake, politika berriak zureari aplikatzeko.
- **Usar credenc. seguras:** ziurtagiriak eta kredentzialak erabiltzeko aukera ematen du, aplikazioak modu seguruan erabiltzen direla bermatzeko.
- **Instalar desde la tarjeta SD:** memoria-txartel batean gordetako ziurtagiri zifratuak instalatzeko.
- **Definir contraseña:** kredentzialetara sartzeko pasahitza sortzeko eta berresteko.
- **Borrar almacenamiento:** gailuko kredentzialetako edukiak ezabatzeko eta pasahitza berrezartzeko.

Aplikazioak

Doikuntzak alda ditzakezu instalatutako aplikazioak kudeatzeko.

- **Fuentes desconocidas:** Hautatu aukera hau aplikazioak edozein iturritatik deskargatzeko. Aukera hau hautatzen ez baduzu, Android Market-etik bakarrik deskargatu ahal izango dituzu aplikazioak.
- **Administrar aplicaciones:** gailuan instalatutako aplikazioen zerrendara sartu eta aplikazioari buruzko informazioa ikusteko.
- **Servicios en ejecución:** erabiltzen ari zaren zerbitzuak ikusi eta zerbitzu horietara sartu eta haiek kudeatzeko.
- **Desarrollo:**
 - **Depuración de USB:** Aplikazioak garatzeko egiten da hori. Zure gailua PCrako datu-kablearen bidez PC batera konektatzean, USB arazteko modua aktibatuko da eta Samsung Kies automatikoki abiaraziko da.
 - **Permanecer activo:** gailuko pantaila konfiguratzeko, bateria kargatzen den bitartean pantaila piztuta egon dadin.

- **Permitir ubicaciones falsas:** gezurrezko kokapenak eta zerbitzu-informazioa kokapenen administrazio-zerbitzu batera bidal daitezke, egiaztatzeko. Aplikazioak garatzeko egiten da hori.

- **Samsung Apps:** konexio bat hautatzeko (WLAN edo paketea kommutatutako datuen sarea), Samsung Apps-eko aplikazioen eguneraketan inguruko jakinarazpenak eskuratzeko.



Baliteke zerbitzu hori erabilgarri ez egotea, herrialdearen edo zerbitzu-hornitzailearen arabera.

Kontuak eta sinkronizazioa

Aldatu sinkronizazio-automatikoaren doikuntzak edo kudeatu itzazu kontuak, sinkronizatzeko.

- **Datos de fondo:** hautatu funtzio hau sinkronizazio automatikoa erabiltzeko. Sinkronizazio automatikoa bigarren mailan exekutatu da, eta ez ditu aplikazioak irekiko datuak sinkronizatzeko.

- **Autosinc:** gailua konfiguratzeko, kontaktuak, egutegia eta posta elektronikoa automatikoki sinkroniza ditzan.

Pribatutasuna

Aldatu doikuntzak, doikuntzak eta datuak kudeatzeko.

- **Copia seg. de mis datos:** zure gailuaren doikuntzen segurtasun-kopiak egiteko Google zerbitzarirako.
- **Restauración automática:** gailua konfiguratzeko, zure gailuan instalatzean segurtasun-kopia egin zaien aplikazioen datuak berrezar ditzan.
- **Restablecer datos de fábrica:** doikuntzak aurrez zehaztutako balioen arabera berrezartzeko.

Telefonoaren eta txartelaren biltegitratze-gaitasuna

Memoria-txartelen eta gailuaren memoriako informazioa begiratzeko, eta kanpoko edo barneko memoria formateatzeko.

Search

Aldatu Google Search-en konfigurazioa.

- **Configuración de búsqueda de Google:**
 - **Mostrar sugerencias web:** gailua konfiguratzeko, hitz gako bat idazten ari zarenean iradokizunak bistaratu ditzan.
 - **Compartir con Google:** gailua konfiguratzeko, Google search-en eta Google-ren beste zerbitzu batzuetan uneko kokalekua erabiltzeko.
 - **Historial de búsqueda:** gailua definitzeko, Google-n duzun kontuaren bilaketa-historia agertzeko.

- **Administrar historial de búsqueda:** Google-ko zure kontuaren bilaketa-historia kudeatzeko.
- **Elementos de búsqueda:** bilaketan txertatu nahi duzun elementu-mota hautatzeko.
- **Borrar accesos directos:** azken bilaketetako informazioa ezabatzeko.

Teklatua eta hizkuntza

Aldatu testua idazteko doikuntzak.

› Hizkuntza hautatzea

Pantailako hizkuntza hautatzeko aukera ematen du (menu eta aplikazio guztietarako).

› Swype

- **Idioma:** Idatziko den testuaren hizkuntza aukeratzeko.



Zenbait hizkuntzatan ezingo dituzu testuak idatzi. Testua idazteko, bateragarria den hizkuntzetako batera aldatu behar duzu hizkuntza.

- **Predicción de palab.:** gailua doitzeko, sakatzen dituzun tekletan hitzak iragar ditzan eta hitzen iradokizunak ager ditzan.
- **Sonidos:** gailua konfiguratzeke, idatzi duzu hitzarentzat alternatibarik ez dagoenean jakinaraz diezazun (hitz baten gainean bi aldiz klik egitean).
- **Vibración del tecl.:** teklak sakatzean telefonoak dar-dar egin dezan definitzeko.
- **Activar consejos:** gailua konfiguratzeke, aholku-adierazleak dir-dir egitean laguntza azkarrak daudela abisatzeko.
- **Espaciado automático:** gailua doitzeko, hitzen artean zuriuneak txertatu ditzan automatikoki.
- **Mayús. automáticas:** gailua konfiguratzeke, puntuazio-zeinu baten atzetik (adibidez, puntua, galdera-ikurra edo harridura-ikurra) lehen letra maiuskulaz idatz dezan.
- **Mostrar trayecto:** ibilbidea teklatuan bistaratzeko.

- **Vent. lista de palab.:** hitz-zerrenda zer maiztasunekin agertuko den zehazteko.
- **Velocidad vs exactitud:** abiaduraren eta zehaztasunaren arteko balantzea zehazteko.
- **Ayuda de Swype:** laguntza-informaziora sartzeko, Swype teklatura erabiltzeko.
- **Guía:** Swype teklatuarekin testua azkar idazten ikasteko.
- **Versión:** bertsioren informazioa ikusteko.

› Samsung teklatura

- **Tipos de teclados verticales:** aurrez zehaztutako idazteko modua definitzeko, adibidez, QWERTY teklatura (ohiko teklatura) edo eskuz idazteko pantaila.
- **Idiomas de entrada:** Idatziko den testuaren hizkuntza aukeratzeko.



Zenbait hizkuntzatan ezingo dituzu testuak idatzi. Testua idazteko, bateragarria den hizkuntzetako batera aldatu behar duzu hizkuntza.

- **XT9:** XT9 modua aktibatzeko, idazteko modu prediktiboan idazteko.
- **Configuración avanzada de XT9:** XT9 moduaren funtzio aurreratuak aktibatzeko, adibidez, zuzenketa automatikoa, ordezen automatikoa eta automatikoki betetzea, eta zure hitz-zerrenda definitzeko.
- **Desplazamiento por el teclado:** teklaturako desplazamendu-funtzioa aktibatu edo desaktibatzeke testua idazteko moduan. Datuak sartzeko modua alda dezakezu, teklatura ezkererantz edo eskuinerantz lerratuta.
- **Uso de mayúsculas automático:** gailua konfiguratzeko, puntuazio-zeinu baten atzetik (adibidez, puntua, galdera-ikurra edo harridura-ikurra) lehen letra maiuskulaz idatz dezan.
- **Configuración de escritura a mano:** eskuz idazteko moduan ezagutze-denbora pertsonalizatzeko.
- **Entrada de voz:** ahots bidez sartzeko funtzioa aktibatzeko, testua ahotsaren bidez sartzeko Samsung teklaturan.

- **Punto automático:** gailua konfiguratzeko, zuriune-barra bi aldiz sakatzean puntu bat txerta dezan.
- **Tutorial:** testua Samsung teklatuarekin idazten ikasteko.

Ahotsaren sarrera eta irteera

Ahotsa ezagutzeko eta Texto para pronunciar funtzioa aldatzeko.

› Ahotsa ezagutzearen doikuntzak

- **Idioma:** hizkuntza hautatzeko Google-ren ahotsa ezagutzeko funtziorako.
- **SafeSearch:** gailua konfiguratzeko, ahots bidezko bilaketako emaitzetan testu eta irudi esplizituak iragaz ditzan.
- **Palabras ofensivas:** ahots bidezko bilaketan gailuak detektatzen dituen hitz iraingarriak ezkutatzeko.
- **Mostrar sugerencias:** ahots bidezko bilaketa-funtziorako proposatzen den termino edo esaldi bat bistartzeko.

› Texto para pronunciar funtzioaren doikuntzak

- **Escuchar un ejemplo:** Entzun ozen irakurritako adibide bat. Instalatu ahots-datuak **Texto para pronunciar** funtzioa erabiltzeko.
- **Usar siempre mi config.:** konfiguratu gailua aplikazioetarako zehaztutako konfigurazioa erabil dezan beti, aurrez zehaztutako doikuntzak erabili beharrean.
- **Motor predeterminado:** ahots-sintesiko motorra konfiguratzeko, ahozko testuarekin erabil dezan.
- **Instalar datos de voz:** ahots-datuak deskargatu eta instalatzeko, **Texto para pronunciar** funtzioa erabiltzeko.
- **Índice de velocidad:** **Texto para pronunciar** funtzioaren abiadura hautatzeko.
- **Idioma:** **Texto para pronunciar** funtzioaren hizkuntza hautatzeko.
- **Motores:** **Texto para pronunciar** funtziorako motorrak ikusteko (Android Marketetik deskargatutakoak).

Irisgarritasuna

Aldatu irisgarritasun-funtzioetako doikuntzak.

- **Accesibilidad:** deskargatu duzun irisgarritasun-aplikazio bat aktibatzen, adibidez Talkback edo Kickback. Ahots-programa horiek ahots, melodia eta bibrazio bidezko erantzunak ematen dituzte.
- **Tecla encen. fin. llamada:** Gailua konfiguratzeko, [ⓘ] sakatzean dei bat amaitzeko.

Data eta ordua

Sartu doikuntza hauetara, eta aldatu, zure gailuan data eta ordua agertzeko modua kontrolatzeko.

- **Automática:** ordua automatikoki eguneratzeko ordu-eremu batetik bestera joaten zarenean.
- **Definir fecha:** data eskuz zehazteko.
- **Seleccionar zona horaria:** tokiko ordu-eremua definitzeko.
- **Def tiempo:** data eskuz zehazteko.

- **Usar formato de 24 h:** 24 orduko formatua hautatzeko, ordua ikusteko.
- **Formato de fecha:** data-formatu bat hautatzeko.

Telefonoari buruz

Gailuari buruzko informazioa ikusteko, haren egoera aztertzeko, eta erabiltzen ikasteko.

Arazoak konpontzea

Gailua pizten duzunean edo erabiltzen ari zarenean, kode hauetako bat sartzeko eskatzen dizu:

Kodea	Arazoa konpontzeko, saiatu hau egiten:
Pasahitza	Gailua blokeatzeko funtzioa aktibatuta badago, gailuari ezarri zenion pasahitza idatzi behar duzu.
PINa	Gailua lehen aldiz erabiltzean edo PIN kodearen eskaera aktibatuta dagoenean, SIM edo USIM txartelarekin batera emandako PIN kodea sartu behar duzu. Funtzio hori desaktibatuzko, erabili Bloquear tarjeta SIM menua.

Kodea	Arazoa konpontzeko, saiatu hau egiten:
PUKa	SIM edo USIM txartela blokeatuta dago; normalean, PINa behin baino gehiagotan gaizki idazteagatik gertatzen da. Idatzi zerbitzu-hornitzaileak emandako PUK kodea.
PIN 2a	PIN 2 kodea eskatzen duen menu batera sartzen bazara, SIM edo USIM txartelarekin emandako PIN 2 kodea sartu behar duzu. Xehetasun gehiago jakiteko, jarri harremanetan zure zerbitzu-hornitzailearekin.

Gailuan “Servicio no disponible” edo “Error de red” mezua agertzen da

- Seinale edo harrera ahula dagoen eremuetan, harrera gal daiteke. Joan beste leku batera, eta saiatu berriro.

- Aukera batzuetara ezin da sartu harpidetu gabe. Informazio gehiago lortzeko, jarri harremanetan zure zerbitzu-hornitzailearekin.


Ukipen-pantailak geldo edo modu desegokian erantzuten du

Gailuak aginduei zuzen erantzuten ez dien ukipen-pantaila badu, saiatu honekin:

- Kendu ukipen-pantailaren estalki babesleak. Baliteke estalki babesleek ez uztea gailuari aginduak ezagutzen, eta ez da gomendatzen halako estalkien erabilera ukipen-pantailak dituzten gailuetan.
- Gailuaren ukipen-pantaila motaren arabera, baliteke sarrera batzuk bakarrik onartzea. Sakatu ikonoa hatz-mamiarekin, azazkalarekin edo erakusle batekin.
- Egiaztatu eskuak garbi eta lehor dituzula ukipen-pantaila ukitzean.
- Berrabiarazi gailua softwarearen uneko erroreak erazteko.

- Egiaztatu gailuaren softwarea bertsio berrienekin eguneratua dagoela.
- Ukipen-pantaila marratua edo kaltetua badago, eraman ezazu Samsung-en zerbitzu teknikoen zentro batera.

Gailuak ez du erantzuten edo errore larriak ditu

Gailuak ez badu erantzuten edo guztiz geldi geratzen bada, baliteke programa guztiak itxi eta gailua berrezarri behar izatea, gailuak berriz funtziona dezan. Zure gailua izoztuta badago edo erantzuten ez badu, luze sakatu  8-10 segundoz. Gailua automatikoki berrabiaraziko da.

Arazoa ez bada ebazten, berrezarri fabrikatik ekarritako datuak. Hasierako pantailan, ireki aplikazioen zerrenda eta hautatu **Ajustes** → **Privacidad** → **Restablecer datos de fábrica** → **Restablecer teléfono** → **Borrar todo**.

Deiak deskonektatu egiten dira

Seinale edo harrera ahula dagoen eremuetan, sarerako konexioa gal daiteke. Joan beste leku batera, eta saiatu berriro.

Ezin da irteerako deirik egin

- Egiaztatu markaketa-tekla sakatu duzula.
- Ziurtatu sare mugikor egokian sartzen ari zarela.
- Ziurtatu markatu nahi duzun telefono-zenbaki hori ez duzula jarri deiak murrizteko aukeran.

Ezin da deirik jaso

- Ziurtatu gailua piztuta dagoela.
- Ziurtatu sare mugikor egokian sartzen ari zarela.
- Ziurtatu telefono-zenbaki hori ez duzula jarri deiak murrizteko aukeran.

Solaskideak ezin zaitu entzun deia egitean

- Ziurtatu ez zarela ari mugikorraren mikrofonoa estaltzen.
- Ziurtatu mikrofonoa zure ahotik hurbil dagoela.
- Entzungailuak erabiltzen badituzu, ziurtatu behar bezala konektatuta daudela.

Soinuaren kalitatea txarra da

- Egiaztatu ez duzula blokeatzen gailuaren barneko antena.
- Seinale edo harrera ahula dagoen eremuetan, harrera gal daiteke. Joan beste leku batera, eta saiatu berriro.

Ezin da deirik egin kontaktuetatik markatzean

- Ziurtatu kontaktuen zerrendan gordetako telefonoa zuzena dela.

- Behar izanez gero, idatzi eta gorde berriro zenbakia.
- Ziurtatu kontaktuaren telefono-zenbaki hori ez duzula jarri deiak murrizteko aukeran.

Gailuak soinu bat egiten du, eta bateriaren ikonoa keinuka ari da

Materia-maila baxua du. Kargatu bateria edo jarri beste bat gailua erabiltzen jarraitzeko.

Bateria ez da behar bezala kargatzen edo gailua itzali egiten da

- Baliteke bateriaren terminalak zikinak egotea. Garbitu urre koloreko kontaktuak zapi garbi eta leun batekin, eta saiatu bateria berriro kargatzen.
- Bateria osoa kargatzen ez bada, bota bateria zaharra behar bezala eta jarri berri bat (kontsultatu tokiko arauak behar bezala botatzeko).

Zure gailua beroa dago

Gailua berotu egin daiteke gailuaren aplikazioak denbora luzez erabiltzen badira edo energia gehiago behar duten aplikazioak erabiltzen badira. Hori normala da, eta ez luke eraginik izan behar telefonoaren bizitza erabilgarrian edo errendimenduan.

Errore-mezuak agertzen dira kamera abiaraztean

Samsung-en gailu mugikorrek nahikoa memoria eta batera izan behar du kameraren aplikazioa erabiltzeko. Kamera abiaraztean, errore-mezuak agertzen badira, saiatu hau egiten:

- Kargatu bateria edo ordezkia ezazu guztiz kargatuta dagoen baten ordezkia.
- Eraman datuak PC batera edo gailutik kendu, memorian tokia uzteko.

- Berrabiarazi gailua. Iradokizun hauei kasu eginda ere kameraren aplikazioarekin oraindik ere arazoak badituzu, jarri harremanetan Samsung-en zerbitzu teknikoko zentro batekin.

Errore-mezuak agertzen dira FM irratiak abiaraztean

Zure Samsung gailu mugikorraren FM irratiaren aplikazioak entzungailuen kablea erabiltzen du antena gisa. Entzungailuak konektatzen ez badira, FM irratiak ezingo ditu irrati-kateen seinaleak jaso. FM irratiak entzuteko, lehendabizi egiaztatu entzungailuak zuzen konektatuta daudela. Ondoren, bilatu eta gorde eskura dauden irrati-kateak.

Pauso horiek egin ondoren FM irratiak ezin baduzu entzun, saia zaitetz irrati-kate hori hartzen beste gailu batekin. Beste gailuan irrati-katea entzun badezakezu, litekeena da zure gailuak zerbitzu teknikoak behar izatea. Jarri harremanetan Samsung-en zerbitzu teknikoaren zentro batekin.

Errore-mezuak agertzen dira musika-fitxategiak irekitzean

Litekeena da hainbat arrazoiengatik musika-fitxategi batzuk ez erreproduzitzea Samsung gailu mugikorrean. Gailuan musika-fitxategiak irekitzean errore-mezuak agertzen badira, saiatu hau egiten:

- Eraman datuak PC batera edo gailutik kendu, memorian tokia uzteko.
- Egiaztatu musika-fitxategia ez duela babesten eskubide digitalen kudeaketa-sistema batek (DRM). Babestua badago, egiaztatu fitxategia erreproduzitzeko beharrezkoa den lizentzia edo gakoa duzula.
- Egiaztatu gailuak fitxategi-mota hori onartzen duela.

Ezin da beste Bluetooth gailu bat kokatu

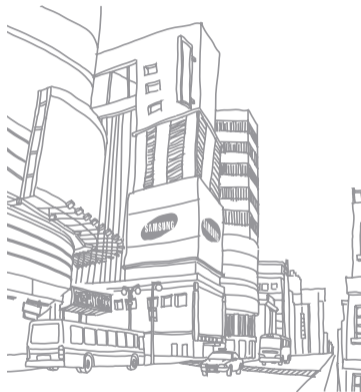
- Ziurtatu beste gailuan Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatuta dagoela.

- Ziurtatu Bluetooth haririk gabeko funtzioa aktibatuta dagoela konektatu nahi duzun gailuan, beharrezkoa bada.
- Egiaztatu bi Bluetooth gailuak Bluetooth-aren gehieneko irismen-tartearen barruan daudela (10 metro/30 oin).

Ohar horiei jarraitu ondoren, arazoak bere horretan badirau, jarri harremanetan Samsung-en zerbitzu teknikoen zentro batekin.

Ez da konexiorik ezartzen gailua PC bati konektatzean

- Egiaztatu erabiltzen ari zaren PCrako datu-kablea gailuarekin bateragarria dela.
- Ziurtatu PCan dagozkien kontrolagailu guztiak instalatuta eta eguneratuta dituzula.



Segurtasun-neurriak

Gailua erabili aurretik, irakurri ondorengo informazioa, zuri edo beste norbaiti lesiorik ez eragiteko eta gailua ez hondatzeko.

Oharra: saihestu deskarga elektrikoak, suteak eta leherketak.

Ez erabili elikatze-kable edo konektore hondaturik, ez eta entxufe solterik ere.

Ez ukitu elikatze-kableak esku bustiekin, eta ez egin tira kabletik kargagailua deskonektatzeko.

Ez tolestu eta ez hondatu elikatze-kablea.

Ez erabili gailua kargatzen ari den bitartean, eta ez ukitu esku bustiekin.

Ez eragin zirkuitulaburrik kargagailuan, ez eta baterian ere.

Ez kolpatu kargagailua eta bateria, eta ez utzi erortzen.

Ez kargatu bateria fabrikatzaileak onartu ez dituen bateriekin.

Ez erabili gailua tximista-ekaitza dagoenean.

Zure gailuak huts egin dezake, eta deskarga elektriko bat jasotzeko arriskua areagotu egin daiteke.

Ez manipulatu hondatuta dauden edo ihesak dituzten litio-ioizko bateriak.

- Litio-ioizko bateriak modu seguruan botatzeko, jarri harremanetan gertuen duzun baimendutako zerbitzu-zentroarekin.

Kontuz erabili eta bota bateriak eta kargagailuak

- Samsung-ek onartutako eta bereziki gailuarentzat diseinatutako bateriak eta kargagailuak soilik erabili. Bateragarriak ez diren bateriek eta kargagailuek lesio fisiko larriak eragin diezazkizukete zuri edo kalteak eragin diezazkiokete gailuari.
- Ez bota bateriak eta gailuak sutara. Erabilitako bateriak edo gailuak botatzean, bete tokiko arau guztiak.

- Ez jarri inoiz bateriak edo gailuak berotzen duten tresnen gainean (adibidez, labeak, mikrouhin-labeak, berogailuak edo erradiadoreak). Bateriak lehertu egin daitezke gehiegi berotuz gero.
- Inoiz ez zanpatu edo zulatu bateria. Saihestu goi-presioko tokietan jartzea; izan ere, barneko zirkuitulabur bat gerta daiteke eta gehiegi berotu daiteke.

Saia zaitetz telefonoari, bateriei eta kargagailuei kalterik ez eragiten.

- Saia zaitetz bateriak tenperatura oso altuetan edo oso baxuetan ez jartzen.
- Muturreko tenperaturek gailua deformatzea eragin dezakete, eta kargatzeko gaitasuna eta baterien bizitza erabilgarria murriztu dezakete.
- Saia zaitetz bateria ez jartzen objektu metalikoak ukitzeko moduan; izan ere, bateriaren terminal positiboen eta negatiboen artean konexioa sor dezake horrek, eta bateria aldi baterako edo behin betiko hondatu.
- Ez erabili inoiz hondatutako kargagailurik, ez eta bateriarik ere.

Kontuz: gailua gune murriztuetan erabiltzen baduzu, segi aholkuei eta segurtasun-arauei.

Itzali gailua erabiltzea galarazita dagoen tokietan.

Eremu partikularretan gailu mugikorren erabilera murrizten duten arau guztiak bete.

Ez erabili gailua beste gailu elektronikoetatik gertu.

Gailu elektroniko gehienek irrati-maiztasuneko seinaleak erabiltzen dituzte. Gailuak interferentziak sor ditzake beste gailu elektroniko batzuekin.

Ez erabili telefonoa taupada-markagailuetatik gertu.

- Ahal dela, erabili gailua taupada-markagailutik 15 cm-ra gutxienez, gailuak interferentziak sor baititzake.
- Erabili behar baduzu, eduki ezazu taupada-markagailutik 15 cm-ra gutxienez.
- Taupada-markagailuarekiko interferentziak ahalik eta gehiena gutxitzeko, erabili gailua taupada-markagailua ez duzun gorputzeko aldean.

Ez erabili gailua erietxeetan, ez eta irrati-maiztasunaren ondorioz interferentziak sor ditzaketen ekipo medikoetatik gertu ere.

Ekipo medikoren bat erabiltzen baduzu, jarri harremanetan fabrikatzailearekin ekipoak irrati-maiztasunetatik babestuta daudela ziurtatzeko.

Audifono bat erabiltzen baduzu, jarri harremanetan fabrikatzailearekin irrati-maiztasunari buruzko informazioa eskuratzeko.

Audifono batzuek interferentziak izan ditzakete gailuaren irrati-maiztasunak eraginda. Jarri harremanetan fabrikatzailearekin, audifonoa babestuta dagoela ziurtatzeko.

Itzali gailua lehergaiak egon daitezkeen inguruetan

- Lehergaiak egon daitezkeen inguruetan, itzali gailua batera kendu beharrean.
- Bete beti lehergaiak egon daitezkeen inguruetako arauak, jarraibideak eta ohar-seinaleak.
- Ez erabili gailua erregaia hartzeko lekuetan (zerbitzuguneak), ez eta erregai edo gai kimikoen ondoan ere.
- Ez biltegitatu eta ez eraman suak har dezakeen likidorik, gasik edo leher daitezkeen materialik gailua eta haren piezak edo osagarriak doazen leku berean.

Itzali gailua hegazkin baten barruan zaudenean.

Legez kanpokoa da gailua hegazkin baten barruan erabiltzea. Interferentziak izan ditzake hegazkinaren nabigazio-tresna elektronikoenkin.

Baliteke ibilgailu motordun baten gailu elektronikoek behar bezala ez funtzionatzea gailuaren irrti-maiztasuna dela eta.

Baliteke zure ibilgailuaren gailu elektronikoek behar bezala ez funtzionatzea gailuaren irrti-maiztasuna dela eta. Jar zaituz fabrikatzailearekin harremanetan informazio gehiago eskuratzeko.

Bete itzazu ibilgailu bat gidatzean gailu mugikorrek erabiltzeari buruzko aholku eta arau guztiak.

Gidatzen duzun bitartean, ibilgailua modu seguruan eramatea da zure ardura nagusia. Legez galarazita badago, ez erabili gailu mugikorra gidatzen duzun bitartean. Zure eta gainerakoen segurtasunerako, jokatu zentzuz, eta gogoratu aholku hauek:

- Erabili esku libreko gailu bat.
- Ezagutu gailua eta haren funtzio praktikoak, markaketa bizkorra eta berriro deitzeko funtzioa esate baterako. Funtzio horiei esker, laburtu egiten da gailu mugikorrarekin deiak egiteko edo jasotzeko denbora.
- Jarri gailua erraz har dezakezun toki batean. Jar ezazu errepidera begiratu iristeko moduko toki batean. Egokia ez den une batean dei bat jasotzen baduzu, utzi zure ahots-postontziari erantzuten.
- Esan deitzaileari gidatzen ari zarela. Eten deiak zirkulazio handia edo eguraldi txarra dagoenean. Euria, elur bustia, elurra, izotza edo zirkulazio handia arriskutsuak izan daitezke.
- Ez idatzi edo bilatu telefono-zenbakirik. Zeregin bat idazteak edo agendan begiratzeak arreata galaraz diezazuke zure ardura nagusian, ziurtasunez gidatzean.

- Zuhurtziaz markatu eta ebaluatu zirkulazioa. Mugitzen ari ez zarenean edo abiatu aurretik egin deiak. Saiatu autoa geldirik dagoela programatzen deiak. Dei bat egin behar baduzu, markatu zenbaki batzuk bakarrik, egiaztatu errepidearen egoera atzerako ispiluetatik, eta jarraitu markatzen.
- Ez izan arreta galaraz diezazukeen eta estresa edo emozioa eragin diezazukeen elkarrizketarik. Esan deitzaileari gidatzen ari zarela, eta eten errepideko arreta galarazten dizuten deiak.
- Erabili gailua laguntza eskatzeko. Sute, auto-istripu edo larrialdi medikoren bat gertatuz gero, markatu larrialdi-zenbakia.
- Erabili mugikorra larrialdi-egoeran dauden beste pertsoneri laguntzeko. Auto-istripu bat, delitu bat edo larrialdi handi bat ikusten baduzu eta norbaiten bizia arriskuan badago, deitu tokiko larrialdi-zenbakira.
- Behar den kasu guztietan, deitu errepideetako laguntza-zerbitzuetara edo laguntza-zerbitzu berezi batera, hain larria ez den gertaeraren bat izan denean. Arriskurik eragiten ez duen eta matxuratuta dagoen ibilgailu bat, hondatutako trafikoin-seinale bat, zauriturik izan ez den garrantzi gutxiko istripuren bat edo lapurtu egin dutela ziur dakizun ibilgailu bat ikusi baduzu, deitu errepideko laguntza-zerbitzuetara edo beste larrialdi-zerbitzu berezietara.

Gailu mugikorraren zaintza eta erabilera egokiak

Ez busti telefonoa.

- Hezetasunak eta likidoek gailuko piezak edo zirkuitu elektronikoak honda ditzakete.
- Heze baldin badago, atera bateria gailua piztu gabe. Lehortu eskuoihal batekin, eta eraman zerbitzu-zentro batera.
- Urak gailuaren barruan eragindako kalteak adierazten dituen etiketaren kolorea aldatzen dute likidoek. Urak gailuan kalteak eraginez gero, baliorik gabe gera daiteke fabrikatzailearen bermea.

Ez erabili eta ez gorde gailua leku zikinetan edo hautsez betetakoetan.

Gailuak ondo ez funtzionatzea eragin dezake hautsak.

Ez utzi gailua inklinatutako gainazaletan.

Erortzen bada, hondatu egin daiteke.

Ez gorde gailua toki bero edo hotzetan. Erabili beti -20°C eta 50°C bitartean.

- Gailua ibilgailu itxi batean utziz gero, baliteke lehertzea, barruko tenperatura 80°C -ra iritsi baitaiteke.
- Ez utzi gailua denbora luzean eguzkiaren argiak zuzenean jotzen duela (adibidez, autoaren aginte-mahaiaren gainean).
- Gorde bateria 0°C eta 40°C bitartean.

Ez gorde gailua metalezko objektuekin (txanponak, giltzak eta lepokoak, adibidez).

- Deformatu egin daiteke, edo ongi ez ibiltzea eragin dezakete.
- Bateriaren terminalek metalezko objektuak ukitzen badituzte, sutea sor daiteke.

Ez gorde gailua eremu magnetikoetatik gertu.

- Gerta daiteke gailua gaizki funtzionatzen hastea eta bateria deskargatzea eremu magnetikoen ondorioz.
- Banda magnetikoak dituzten txartelak (kreditu-txartelak, telefono-txartelak, aurrezki-libretak eta ontziratze-txartelak) hondatu egin daitezke eremu magnetikoen ondorioz.
- Ez erabili itxiera magnetikoak dituzten kutxatilak edo osagarriak, eta ez utzi gailua eremu magnetikoekin kontaktuan denbora luzez.

Ez gorde gailua berogailuetan, mikrouhin-labeetan, sukaldeko ekipa beroetan eta goi-presioko edukiontzietan, ezta horietatik gertu ere.

- Bateriak ihesak izan ditzake.
- Bateria gehiegi berotu daiteke, eta sutea eragin.

Ez utzi gailuari erortzen, eta ez eman kolpe handirik.

- Pantaila hondatu egin daiteke.
- Tolestean edo itxuraldatzen baduzu, litekeena da gailua hondatzea eta piezek ondo ez funtzionatzea.

Ez erabili flasha pertsonen edo animalien begietatik gertuegi.

Ikusmena aldi batez gal daiteke edo begiak kaltetu ditzake.

Saiatu bateriak eta kargagailuak ahalik eta bizitza erabilgarri luzeena izan dezaten

- Ez kargatu bateria astebete baino gehiago, gehiegizko kargak haren bizitza erabilgarria moztu baitezake.
- Denborarekin, bateriak deskargatu egiten dira erabiltzen ez badira, eta beharrezkoa da berriro erabiltzeko kargatzea.
- Erabili behar ez direnean, deskonektatu kargagailuak energia-iturrietatik.
- Erabili bateriak diseinatuta dauden helbururako bakarrik.

Fabrikatzaileak onartutako bateriak, kargagailuak, osagarriak eta hornigaiak bakarrik erabili.

- Bateria edo kargagailu generikoak erabiltzearen ondorioz, gailuaren bizitza erabilgarria laburtu egin daiteke, edo funtzionamendu okerra eragin daiteke.
- Samsung ez da erabiltzailearen segurtasunaren arduradun, markak onartutakoak ez diren osagarriak edo hornidurak erabiliz gero.

Ez kosk egin edo miazkatu gailua edo bateria.

- Gailua honda daiteke edo leherketa bat eragin.
- Gailua umeez erabiltzen dutenean, ziurtatu behar bezala erabiltzen dutela.

Telefonoz hitz egiten ari zarela:

- Eduki ezazu bertikalean, betiko telefonoarekin egingo zenukeen bezala.
- Mikrofonotik hurbil hitz egin.
- Saiatu gailuaren barneko antenarekin kontakturik ez izaten. Antena ukitzen baduzu, deiaren kalitatea okertu egin daiteke. Behar baino irrati-maitasun bidezko transmisio gehiago eragin dezake.
- Gailua erabiltzean, eutsi eskua erlaxatuta duzula, kontuz sakatu teklak, erabili tekla gutxiago sakatzeko teklak (adibidez, txantiloiak eta testu prediktiboa) eta maiz hartu atsedena.

Babestu entzumena



- Soinuen gehiegizko mailak entzumenari kalte egin diezaioke.
- Gidatzen ari zarela soinua altuegi izanez gero, arreta galaraz dezake, eta istripua eragin.
- Jaitsi bolumena entzungailuak audio-iturri batera konektatu aurretik, eta erabili behar duzun bolumen minimoa musika edo elkarrizketa entzuteko.

Ibiltzen edo mugitzen ari zarenean, erabili gailua arretaz.
Arretaz begiratu inguruetara, zuri eta ingurukoiei lesio fisikoak ez eragiteko.

Ez eraman gailua kanpoko poltsikoetan edo gerriaren inguruan.

Erroz gero, min hartu dezakezu, edo gailua hondatu egin daiteke.

Ez desmuntatu, aldatu edo konpondu gailua.

- Gailuan aldaketaren bat eginez gero, fabrikatzailearen bermea bertan behera gera daiteke. Laguntza teknikoa jasotzeko, eraman gailua Samsung-en zerbitzu-zentro batera.
- Ez desmuntatu edo zulatu bateria, horrek leherketa edo sute bat eragin baitezake.

Ez margotu gailua, eta ez jarri eranskailurik

Pinturak eta eranskailuek zati mugikorrei traba egin diezaiekete, eta baliteke gailuak behar bezala ez funtzionatzea. Pinturari edo produktuaren alde metalikoei alergia badiezu, baliteke azkura, ekzemak edo hanturak izatea azalean. Hori gertatzen bada, ez erabili gehiago produktua, eta galdetu medikuari.

Telefonia garbitzen duzunean:

- Erabili eskuoihal bat edo trapu bat gailua edo kargagailua garbitzeko.
- Garbitu bateriaren terminalak kotoiaz edo eskuoihal batez.
- Ez erabili gai kimikorik ez eta garbigarrik ere.

Ez erabili gailua, pantaila pitzatuta edo hautsita badago.

Hautsitako beirak zauriak eragin ditzake eskuetan eta aurpegian. Eraman gailua Samsung-en zerbitzu-zentro batera, konpontzeko.

Ez erabili diseinatuta dagoen helbururako ez bada.

Gailua jendaurrean erabiltzen duzunean, saiatu ingurukoak ez molestatzen.

Ez utzi haurrei gailua erabiltzen.

Gailua ez da jostailu bat. Ez utzi umeei mugikorrek jolasten; min har dezakete, eta beste batzuei min egin, gailua honda dezakete, edo kontsumo-gastua areagotuko duten deiak egin ditzakete.

Kontuz instalatu gailu mugikorrak eta gainerako tresnak

- Ziurtatu gailu mugikor osoa eta zure ibilgailuak instalatutako lotutako tresnak modu zurreran muntatuta daudela.
- Ez jarri gailua eta osagarriak airbag-etik gertu edo airbag-a zabaltzen den tokian. Ongi instalatuta ez dauden haririk gabeko kipoek lesio larriak eragin ditzakete airbag-ak bizkor puzten direnean.

Langile adituei soilik utzi gailuaren mantentze-lanak egiten

Baliteke kalteak sorraraztea eta fabrikatzailearen bermea bertan behera geratzea, baldin eta adituak ez diren langileei gailuaren mantentze-lanak egiten uzten badiezu.

Kontuz erabili SIM txartelak eta memoria-txartelak

- Ez atera txartela gailua informazioa transferitzen ari den bitartean edo txartelera sarbidea duzunean; izan ere, datuak gal ditzakezu, eta txartela edo gailua hondatu.
- Babestu txartelak deskarga bortitzetatik, elektrizitate estatikotik eta beste gailu batzuek eragindako zarata elektrikotik.
- Ez ukitu urre koloreko kontaktuak edo terminalak hatzekin edo metalezko objektuekin. Txartela zikina badago, garbitu zapi leun batekin.

Bermatu larrialdi-zerbitzuetarako sarbidea

Baliteke eremu edo egoera batzuetan larrialdi-deiak egiteko aukerarik ez izatea. Urruneko herrialdeetara edo garabidean daudenetara joan aurretik, planifikatu larrialdi-zerbitzuekin harremanetan jartzeko metodo bat.

Ziurtatu datu garrantzitsuen segurtasun-kopia egin duzula.

Samsung-ek ez du bere gain hartzen datuak galtzearen ardura.

Ez zabaldu egile-eskubideekin babestutako materialik.

Ez zabaldu egile-eskubideekin babestutako materialik, baldin eta eduki horien jabeen baimenik gabe grabatu baduzu. Hori eginez gero, baliteke egile-eskubideen legeak urratzea. Fabrikatzaileak ez du bere gain hartzen erabiltzaileak materialaren legez kanpoko erabilera egitea.

Absortzio espezifikoaren tasaren ziurtagiriari buruzko informazioa (SAR, Specific Absorption Rate)

Irratien eta telekomunikazio-tresnen irrati-maiztasunaren energiarekiko esposizioa mugatzen duten Europako Batasuneko (EB) arauak betetzen ditu gailuak. Arau hauek gehienezko esposizio-maila (absortzio espezifikoaren tasa edo SAR deitua), hau da, 2,0 W/kg, gainditzen duten gailu mugikorren salmenta eragotzi egiten dute. Probetan, modelo honetarako gehienezko SAR balioa 0,840 W/kg izan zen. Erabilera normalarekin baliteke benetako SAR maila baxuagoa izatea, hurbileneke estaziora seinalea igortzeko beharrezkoa den irrati-maiztasuneko energia soilik igortzeko diseinatuta baitago telefonoa. Ahal izanez gero automatikoki maila txikiagoak igortzen dituzenez, gailuak murriztu egiten du erabiltzaileak jasotzen duen irrati-maiztasuneko energia. Erabiltzailearen eskuliburu honen atzealdeko adostasun-deklarazioak frogatzen du gailuak betetzen duela irrati eta telekomunikazioko ekipo terminalei buruzko Europako direktiba (R&TTE). SARi eta horren inguruko EBko araei buruzko informazio gehiago eskuratzeko, ikus Samsung-en webgunea.

Produktu hau behar bezala botatzea

(Gailu elektriko eta elektronikoen hondakinak)



(Europako Batasunean eta hondakinaren gaikako bilketako sistemak dituzten Europako beste herrialde batzuetan) Produktuan, osagarrietan edo harekin batera doan material informatiboan ikur hori agertzen bada, horrek esan nahi du produktuaren edo haren osagarri elektronikoen (kargagailua, entzungailuak, USB kablea) bizitza baliagarria amaitzean ez

dira bota behar etxeko gainerako hondakinekin. Hondakinak kontrolik gabe botatzeagatik ingurumenari edo osasunari sor dakizkiokeen kalteak saihesteko, bereizi produktu horiek gainerako hondakinetatik, eta birziklatu behar bezala. Horrela, baliabide materialen berrerabilpen jasangarria bultzatzen da. Erabiltzaile partikularrek produktua erosi zuten saltokiarekin edo tokiko agintariekin harremanetan jar daitezke, modu ekologiko eta seguruan birziklatzeko nora eraman dezaketen jakiteko. Enpresa-erabiltzaileak hornitzailearekin harremanetan jar daitezke, erosketa-kontratuaren baldintzen berri jakiteko. Produktu hau eta berekin dakartzan osagarri elektronikoak ez dira bota behar enpresako gainerako hondakinekin.

Produktu honen bateriak behar bezala botatzea



(Europako Batasunean eta baterien gaikako bilketako sistemak dituzten Europako beste herrialde batzuetan). Produktuaren baterietan, eskuliburuan edo paketeen marka hau badago, horrek esan nahi du baterien bizitza erabilgarria amaitzean ez direla bota behar etxeko beste hondakinekin batera. Markatuta

badaude, Hg, Cd edo Pb ikur kimikoek esan nahi dute bateriak merkurioa, kadmioa edo beruna dituela EBren 2006/66

Direktiban erreferentziatzen jarritako balioen gainetik. Bateriak

behar bezala botatzen ez badira, substantzia horiek norbaiten osasuna edo ingurumena kaltetu dezakete.

Baliabide naturalak babesteko eta birziklatzea bultzatzeko, bereizi bateriak gainerako hondakinetatik, eta birziklatu zure herriko doako bilketa-sistemaren bidez.

Erantzukizunetatik salbuesteko klausula

Gailu honen bidez erabil ditzakezun zenbait eduki edo zerbitzu beste hirugarren batzuenak dira, eta egile-eskubideen, patenteen, marka erregistratuen eta/ edo jabetza intelektualeko beste zenbait legeren babespean daude. Eduki eta zerbitzu horiek erabilera pertsonalerako soilik ematen dira, ez enpresetan erabiltzeko. Baliteke edukiak edo zerbitzuak erabiltzerik ez izatea edukiaren jabeak edo zerbitzu-hornitzaileak baimendu ez duen moduren batean. Aurrez esandakoa alde batera utzi gabe, gailu honen bidez erakusten diren edukiak edo zerbitzuak ezin dira inolaz ere aldatu, kopia, berrargitaratu, kargatu, argitaratu, transmititu, itzuli, saldu, eratorritako obrarik sortu, ustiatu edo banatu, edukiaren jabeak edo zerbitzuen hornitzaileak espresuki baimena ematen ez badu behintzat. **EDUKIA ETA HIRUGARRENEN ZERBITZUAK "BERE HORRETAN" EMATEN DIRA. SAMSUNG-EK EZ DU EMANDAKO EDUKIEN NAHIZ ZERBITZUEN BERMERIK EMATEN, EZ ESPRESUKI, EZ INPLIZITUKI, HELBURUA EDOZEIN DELA ERE. SAMSUNG-EK ESPRESUKI EGITEN DIE UKO BERME INPLIZITU GUZTIEI; BESTEAK BESTE, MERKATURATZE-BERMEEI ETA XEDE JAKIN BATERAKO EGOKITASUNARI. SAMSUNG-EK EZ DU BERMATZEN GAILU HONEN BIDEZ ERABIL DAITEKEEN INONGO EDUKI EDO ZERBITZUREN EGIAZKOTASUNIK, BALIOZKOTASUNIK, ERREPRODUKZIOARIK, LEGEZKOTASUNIK EDO OSOTASUNIK; HORREZ GAIN, SAMSUNG EZ DA INOIZ IZANGO EZ KONTRATU BIDEZ, EZ BIDEGABEKERIAZ (EZ ETA ZABARKERIAGATIK GERTATZEN DENEAN ERE), ZUZENKO KALTEEN, ZEHARKAKOEN, ISTRIPIUENGATIKOEN, BEREZIEN, ONDORIOZKOEN, ABOKATUEN ORDAINSARIEN, GASTUEN EDO HEMEN AGERTZEN DIREN INFORMAZIOAREN ERABILERAREN ONDORIOZKO KALTEEN EDO HORRI LOTUTAKOEN ARDURADUN. BESTALDE, EZ DA IZANGO ZURE EDO HIRUGARREN BATEN ERABILERAREN ONDORIOZKO KALTEEN ARDURADUN, EZ ETA KALTE HORI GERTA ZITEKEELA OHARTARAZI BAZEN ERE.**

Hirugarrenen zerbitzuak noiznahi amaitu edo eten daitezke, eta Samsung-ek ez du eskaintzen edukia edo zerbitzua inongo denbora-epetan erabilgarri egoteko ordezkartzarik nahiz bermerik. Edukia eta zerbitzuak transmisio-sareen eta -instalazioen bidez helarazten dituzte hirugarrenek, eta Samsung-ek ez du kontrolik horietan. Klausula honen orokortasuna mugatu gabe, Samsung-ek berariaz uko egiten dio gailu honen bidez erabil daitekeen edozein eduki edo zerbitzu eteteari edo amaitzeari.

Edukiari eta zerbitzuei lotutako bezeroarentzako arreta-zerbitzuaren ardurarik ez du Samsung-ek. Edukiari edo zerbitzuei lotutako galdera edo eskaeraren bat izanez gero, zerbitzuen eta edukiaren hornitzaileei bidali behar zaie, zuzenean.

Aurkibidea

ahots-grabatzailea.

erreproduzitzea 70

grabatzea 70

ahots-posta 42

alarmak

gelditzea 91

sortzea 91

AllShare 84

albisteak eta eguraldia 79

argazkiak

ateratzea 48

eszenako bat ateratzea 50

ikustea 56

irribarre bakoitzeko ateratzea

panoramikoa ateratzea 51

segida bat ateratzea 51

ataza-kudeatzailea 93

bateria

instalatzea 9

kargatzea 11

PINa blokeatzea 29

bideoak

ateratzea 53

erreproduzitzea 57

bideo-erreproduzitzea 57

bilgarria kentzea 9

Bluetooth-a

aktibatzea 81

beste gailuak bilatzea eta haiekin

lotzea 82

datuak bidaltzea 82

datuak jasotzea 82

data eta ordua zehaztea 26

deia zain 40

deiak desbideratzea 40

deiak

dei egin bitartean aukerak erabiltzea 38

desbideratu 40

egitea 37

entzungailua erabiltzea 38

erantzutea 37

ez onartzea 38

ikusi galdutakoak 39

nazioarteko zenbakiak 38

zain 40

deskargak

aplikazioak 33

fitxategiak 34

distira, pantaila 27

DLNA

ikus AllShare

doikuntzak

- aplikazioak 101
- bilatzea 102
- data eta ordua 106
- deiaren doikuntzak 97
- haririk gabeko konexioak 96
- hizkuntza eta testua 103
- irisgarritasuna 106
- kokapena eta segurtasuna 99
- kontuak eta sinkronizazioa 101
- pribatutasuna 102
- SD txartelean eta telefonoan gordetzea 102

egutegia

- gertaerak ikustea 68
- gertaerak sortzea 68

fitxategi-administratzailea 92

FM irratia

- entzutea 61
- kateak gordetzea 62
- deien erregistroa 40

gailua

- aurkezpena 17
- doikuntzak 96
- ikono adierazleak 19
- pertsonalizatzea 26
- piztu eta itzali 17
- teklak 18
- zuzeneko sarbideen panela 23

galeria

- argazkiak ikustea 56
- bideoak erreproduzitzea 57
- fitxategien formatuak 56

Google Mail 43

Google maps 74

Google Search 77

Google Talk 46

hasierako pantaila

- elementuak gehitzea 22
- panelak eranstea 24

hizkuntza 103

Internet

- ikus web nabigatzailea

Isilik modua 26

kalkulagailua 92

kamera

- argazkiak ateratzea 48
- bideoak grabatzea 53
- bideokamera pertsonalizatzea 55
- kamera pertsonalizatzea 52

Konexioak

- Bluetooth 81
- DLNA 84
- PCa 87
- WLAN 83

kontaktuak

- bilatzea 65
- inportatzea 67
- kopiatzea 66
- markaketa bizkorra konfiguratzea 65
- sortzea 64

latitute 76

markaketa finkoko zenbakien modua

memoria-txartela

formateatzea 15

sartzea 13

kentzea 15

menu-pantaila

aplikazioak antolatzea 25

sartzea 24

mezuak

ahots-postara sartzea 42

mezu elektronikoa bidaltzea 45

multimedia bidaltzea 41

posta elektronikoko kontuak

konfiguratzea 44

testua bidaltzea 41

mezuen erregistroa 40

multimedia-mezuak

bidaltzea 41

hegazkin modua 17

ikustea 42

musika-erreproduzitzailea

erreprodukzio-zerrendak sortzea 60

fitxategiak eranstea 57

musika erreproduzitzea, 58

oharrak

ikustea 70

sortzea 69

PCra konektatzea

biltegitatze masiboa 88

Samsung Kies 87

posta elektronikoa

bidaltzea 45

ikustea 46

kontuak konfiguratzea 44

Samsung Apps 80

Samsung Kies 87

sarbide-kodeak 107

SIM txartela

blokeatzea 29

instalatzea 9

sinkronizazioa

web-kontuekin 35

social hub 47

telefono-aurkibidea

kontaktuak bilatzea 65

kontaktuak sortzea 64

kontaktu-txartela sortzea 65

taldeak sortzea 66

testua idaztea 29

testu-mezuak

bidaltzea 41

ikustea 42

testu-oharrak 69

ThinkFree Office 93

ukipen-pantaila 39

blokeatzea 22

erabiltzea 20

USIM txartela

blokeatzea 29

instalatzea 9

VPN konexioak

konektatzea 90

sortzea 89

web-nabigatzailea

gogokoenak gehitzea 73

web-orrietan nabigatzea 71

WLAN

aktibatzea 83

bilatzea eta sareetara konektatzea 83

YouTube

bideoak ikustea 78

bideoak kargatzea 78

Adostasun-deklarazioa (R&TTE)

Guk, Samsung Electronics-ek

produktu hau ziurtatzen dugu:

GSM WCDMA Wi-Fi : GT-S5830 telefono mugikorra

Horri egiten dio erreferentzia deklarazio honek, eta bat dator estandar hauekin eta/jedo beste arautegi batzuekin.

Segurtsuna	EN 60950-1 : 2006 +A11:2009 EN 50332-2 : 2003
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
EMC	EN 301 489-01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489-17 V2.1.1 (05-2009) EN 301 489-19 V1.2.1 (11-2002) EN 301 489-24 V1.4.1 (09-2007)
Irratia	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007) EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

Honen bidez deklaritzen da [oinarrizko irrati-probak egin direla eta] aurrez aipatutako produktuak betetzen dituela 1999/5/EE Direktibaren oinarritzko eskakizunak.

1999/5/EE Direktibaren 10. artikuluan eta [IV.] eranskinean aipatutako adostasun-balorazioaren prozedura jakinarazitako erakunde hauen parte-hartzearekin egin da:

BABT, Forsyth House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Identifikazio-marka:

CE 0168 

Dokumentazio teknikoa hemen dago:

Samsung Electronics QA Lab.

eta aurrez eskatuta emango da.
(EBn duen ordezkaria)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, Erresuma Batua*
2010.12.09



Joong-Hoon Choi / S. Manager

igorpen-lekua eta -data (pertsona baimendunaren izena eta sinadura)

* Hori ez da Samsung-en zerbitzu-zentroaren helbidea. Samsung-en zerbitzu-zentroaren helbidea edo telefono-zenbakia eskuratzeko, begiratu berme-egiaztagiria edo jarri harremanetan zure produktu-hornitzailearekin.



2008ko Kudeaketaren Kalitatearen
Urrezko Q saria



Q Oro Premio a la Calidad de
Gestión 2008